



Генеральная Ассамблея

Шестьдесят восьмая сессия

Первый комитет

16-е заседание

Четверг, 24 октября 2013 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Официальные отчеты

Председатель: г-н Даббаш (Ливия)

Заседание открывается в 10 ч. 05 м.

Пункты 89–107 повестки дня (продолжение)

Тематическое обсуждение вопросов, включенных в повестку дня, а также внесение и рассмотрение всех проектов резолюций, представленных по всем пунктам повестки дня, касающимся разоружения и международной безопасности

Председатель (говорит по-арабски): Согласно содержащимся в документе A/C.1/68/CRP.2 программе и графику работы на этом этапе наших заседаний Комитет должен заслушать два вступительных заявления по блоку вопросов «Обычные вооружения». Первое такое заявление, как помнят делегаты, было сделано вчера, и сегодня мы начнем свою работу с заслушивания второго. После этого Комитет заслушает оставшихся ораторов по блокам вопросов «Механизм разоружения», «Другие виды оружия массового уничтожения» и «Космическое пространство (аспекты разоружения)».

Сейчас я с удовольствием приветствую Председателя Группы правительственных экспертов по вопросу о постоянном функционировании Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и его дальнейшем развитии г-на Дэйвида Робина Уэнсли из Южной Африки и приглашаю его

выступить со вторым вступительным заявлением по блоку вопросов «Обычные вооружения».

Г-н Уэнсли (Южная Африка) Председатель Группы правительственных экспертов по вопросу о постоянном функционировании Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и его дальнейшем развитии (*говорит по-английски*): Поскольку в контексте этого брифинга я беру слово впервые, позвольте мне поздравить Вас, г-н Председатель, с избранием Вас на пост руководителя Первого комитета и выразить аналогичные поздравления другим членам Вашего Бюро. Как видно, до сих пор Вы руководили нашей работой с большим успехом.

Прежде всего, я как Председатель Группы правительственных экспертов по вопросу о постоянном функционировании Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и его дальнейшем развитии допустил бы оплошность, если бы не поблагодарил своего предшественника на этом посту посла Аргентины г-на Роберто Гарсию Моритана, который за истекшие 10 лет оставил громадный след на работе предыдущих групп правительственных экспертов (ГПЭ). Следовать примеру той работы, которую ему удалось проделать, остается задачей исключительно сложной.

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506). Поправки будут изданы после окончания сессии в виде сводного исправления.



В своей резолюции 66/39 от 2 декабря 2011 года Генеральная Ассамблея просила группу правительственных экспертов подготовить доклад по вопросу о постоянном функционировании Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и его дальнейшем развитии с учетом работы Конференции по разоружению, соответствующих обсуждений в рамках Организации Объединенных Наций, мнений, высказанных государствами-членами, и докладов Генерального секретаря по вопросу о постоянном функционировании Регистра и его дальнейшем развитии с целью принять по нему на ее шестьдесят восьмой сессии то или иное решение. Настоящим заявлением я имею честь препроводить этот доклад (A/68/138 и Add.1).

Насколько известно Комитету, в эту Группу были назначены представители 15 государств-членов, и она провела три сессии: первую в Женеве 8–12 апреля, а вторую и третью — в Нью-Йорке, соответственно 6–10 мая и 24–28 июня. Эти проводимые раз в три года обзоры функционирования Регистра служат важной цели проведения анализа его успехов, выявления его недостатков и повышения его эффективности. Тот факт, что трехлетний обзор был отсрочен и проведен только через четыре года после работы ГПЭ в 2009 году, стал результатом перегруженного расписания мероприятий Организации Объединенных Наций в сфере обычных вооружений в 2012 году. В ходе трех указанных сессий в отношении актуальности Регистра, его универсальности и его будущего развития был высказан целый ряд расходящихся мнений. Подобно предыдущим ГПЭ наша Группа согласилась с тем, что Регистр остается важной глобальной мерой укрепления и углубления доверия между государствами.

Однако, хотя предыдущими ГПЭ и было признано, что Регистр служит единственной глобальной мерой обеспечения транспарентности в передаче обычных вооружений, события последних месяцев способствовали изменению такого представления. Работа нашей ГПЭ проходила на фоне принятия Договора о торговле оружием (ДТО). Хотя и можно утверждать, что ДТО является больше инструментом контроля над вооружениями, чем просто мерой укрепления доверия, его принятие, тем не менее, оказало и впредь будет оказывать непосредственное воздействие на функционирование Регистра.

В докладе содержится анализ рассмотренных вопросов. Наибольшую обеспокоенность вызвала тенденция к сокращению числа отчетов, представляемых для Регистра, — в 2012 году отчеты представили лишь 52 государства. Группа правительственных экспертов рассмотрела вопрос о повышении уровня осведомленности о Регистре в качестве меры обеспечения транспарентности и укрепления доверия между государствами, необходимость наращивать потенциал по представлению отчетности, вопрос общей «усталости» от подготовки отчетов и, самое главное, сокращение количества ежегодных отчетов и средства поощрения государств к представлению таких отчетов. Что касается универсализации Регистра, то Группа выразила мнение о том, что Секретариат играет жизненно важную роль в поддержании и развитии Регистра и что необходимо наращивать его потенциал в этой сфере.

Группа также обстоятельно рассмотрела вопрос внесения изменений в категории боевых самолетов и боевых вертолетов с целью включения в них беспилотных летательных аппаратов. Хотя представление такой информации и подразумевается в Регистре, задача их непосредственного включения оказалась труднодостижимой. Аналогичным образом, Группе не удалось достичь консенсуса при обсуждении, казалось бы, безобидного предложения о включении стандартизированной формы отчетности для представления добровольной информации о военных запасах и о закупках за счет отечественного производства.

Главный вопрос, который вот уже на протяжении более чем десятилетия пытаются решить сменявшие друг друга группы правительственных экспертов, — это включение стрелкового оружия и легких вооружений в качестве восьмой категории Регистра. Этот вопрос не является секретом, и он упоминался в предыдущих докладах посла Моритана о группах правительственных экспертов, председателем которых он являлся. Некоторые могли подумать, что успешный итог второй Конференции 2012 года Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, придаст этому обсуждению определенную динамику. Однако этого вновь не произошло.

Чрезмерное накопление, неконтролируемое распространение и дестабилизирующее воздействие

этого оружия во всем мире — это вопрос, который затрагивает развивающиеся страны, в том числе страны Африки, и его исключение из Регистра, с моей точки зрения, по-прежнему вызывает серьезную озабоченность. Группа, в частности, рекомендовала, чтобы Группа 2016 года рассмотрела возможность включения в Регистр стрелкового оружия и легких вооружений.

Группа выразила также мнение о том, что в будущем группы правительственных экспертов должны быть лучше представлены географически. Подтверждением этого служит тот факт, что наша страна была единственной африканской страной в составе Группы правительственных экспертов, в то время как наша региональная группа охватывает более четверти государств — членов Организации Объединенных Наций.

В качестве положительного момента я хотел бы с удовлетворением отметить, что к настоящему моменту национальные доклады за 2012 год представило 61 государство. Я хотел бы подчеркнуть, что озабоченность нашей Группы правительственных экспертов относительно участия в Регистре была выражена путем приложения к нашему докладу примерного перечня мер, которые, по нашему мнению, могли бы содействовать представлению отчетов для Регистра. Я надеюсь, что государства-члены примут к сведению некоторые из этих предложений.

Международное сообщество — в частности, наш собственный континент — сталкивается с множеством проблем, связанных с поддержанием мира и безопасности. Я представляю вниманию членов настоящий доклад Группы правительственных экспертов в своем качестве ее Председателя, будучи убежденным в том, что Регистр как никогда более актуален в качестве меры по обеспечению транспарентности в процессе устранения угроз, которые нависли над всеми нами.

Председатель (*говорит по-арабски*): В соответствии с установившейся практикой Комитета заседание прерывается, с тем чтобы предоставить делегациям возможность для проведения интерактивной дискуссии с г-ном Уэнсли в формате неофициальной сессии вопросов и ответов.

Заседание прерывается в 10 ч. 14 м. и возобновляется в 10 ч. 15 м.

Председатель (*говорит по-арабски*): Сейчас Комитет заслушает оставшихся в списке ораторов, включенных в блок вопросов «Механизм разоружения», за которыми последуют блоки вопросов «Другие виды оружия массового уничтожения», «Космическое пространство (аспекты разоружения)» и «Обычные вооружения».

Г-н Ермаков (Российская Федерация): Мое выступление будет состоять из двух частей. Сначала я оглашу заявление государств, заинтересованных в поддержке работы Конференции по разоружению, а затем я выступлю в национальном качестве от делегации Российской Федерации.

Итак, первая часть — заявление государств, заинтересованных в поддержке Конференции по разоружению. Я зачитаю заявление на английском языке.

(*говорит по-английски*)

«Это совместное заявление заинтересованных государств в поддержку Конференции по разоружению (КР) в Женеве.

Ссылаясь на совместное заявление государств-единомышленников, сделанное в Первом комитете в ходе шестидесять седьмой сессии Генеральной Ассамблеи, мы вновь подтверждаем свою приверженность безотлагательному началу работы Конференции по разоружению по существу вопросов.

Мы уверены, что ощутимые результаты в области многостороннего разоружения и укрепления международных режимов контроля над вооружениями и нераспространения могут быть достигнуты только при должном учете национальных приоритетов в области безопасности каждого члена в рамках существующего многостороннего механизма разоружения, ключевым элементом которого является Конференция по разоружению.

Мы считаем, что Конференция, являясь единственным многосторонним форумом для ведения переговоров, члены которого придерживаются основополагающего принципа консенсуса, не может быть заменена каким-либо другим форумом для решения сложных задач, уже включенных в ее повестку дня.

Мы высоко оцениваем усилия всех предсителей Конференции по разоружению, занимавших этот пост в течение 2013 года, направленные на достижение консенсуса по программе работы. В то же время мы обеспокоены отсутствием прогресса в этой области.

Мы приветствуем учреждение неофициальной рабочей группы по разработке и принятию программы работы КР. Мы надеемся, что это решение будет способствовать нахождению взаимоприемлемого решения. Мы призываем государства, принимающие участие в работе Конференции, прийти к согласию по сбалансированной и всеобъемлющей программе работы и возобновить свою основную работу по ключевым пунктам повестки дня: ядерному разоружению, договору о запрещении производства расщепляющегося материала для ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств, предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве, а также эффективным международным соглашениям о гарантиях государствам, не обладающим ядерным оружием, против применения или угрозы применения ядерного оружия.

Чтобы возобновить работу по существу в соответствии с ее правилами процедуры до принятия такой программы работы, следует поощрять проведение в Конференции структурированных и ориентированных на результат обсуждений. Мы призываем все заинтересованные государства приложить со всей ответственностью дополнительные усилия, с тем чтобы разблокировать работу Конференции.

Данное заявление подготовлено следующими заинтересованными государствами: Алжиром, Арменией, Беларусью, Бразилией, Китаем, Египтом, Индией, Индонезией, Ираком, Казахстаном, Пакистаном, Российской Федерацией, Сирией и Украиной. Список сторонников данного заявления открыт».

Теперь я зачитаю заявление в своем национальном качестве.

(говорит по-русски)

Вот уже долгие годы мы говорим о стагнации работы в разоруженческих механизмах Организации Объединенных Наций. Пытаемся разобраться в

причинах происходящего и найти выход из тупика. Наш российский анализ показывает, что причины такой стагнации кроются отнюдь не в структурах Организации Объединенных Наций. Причины такой стагнации гораздо серьезнее.

Разоруженческие механизмы Организации Объединенных Наций подрываются глубинными политическими факторами. Разоружение в целом является столь чувствительной сферой международных отношений, что малейший отход государств от своих обязательств или тем более нарушение международных норм и договоренностей тут же негативно отражается на всем переговорном процессе. Любой опытный переговорщик вам скажет, насколько он тонко ощущает и ценит искренность партнеров. Единственным весомым и реально работающим соглашением последнего десятилетия в области разоружения явился российско-американский Договор по СНВ. Это было эпохальное событие. Но теперь стоит большой вопрос: «Сможем ли мы повторить что-нибудь подобное в будущем?».

Открою вам секрет. Уникальность переговорного процесса и самой ситуации в 2009 году состояла не только в том, что была проявлена беспрецедентная воля лидеров двух государств, но и в том, что мы — Россия и Соединенные Штаты Америки — в прошлом непримиримые противники, несмотря ни на что, доверили друг другу. Поверили в искреннее желание обеих сторон не создать прочной фундамент двусторонних стратегических отношений, но и показать всему миру всю серьезность намерений и ответственность двух ядерных держав за поддержание стратегической стабильности во всем мире. Очень печально, что далеко не все в мире это правильно оценили.

В результате вместо поддержки процесса реального, поэтапного разоружения мы теперь наблюдаем целый поток ничем не обоснованных, но очень громких инициатив типа глобального ядерного ноля и делигитимации ядерного оружия. Кто бы спорил о благих намерениях таких инициатив? Однако мы все знаем, куда благими намерениями выстлана дорога. Больше всего тревожит то, что в результате отвлекаются и без того скудные ресурсы от весьма серьезных проблем, без решения которых невозможно не только достижение благородной цели всеобщего и полного разоружения, но и даже самых элементарных первых шагов в этом направлении.

Создается впечатление, что некоторые радикальные мечтатели просто улетели на какую-то другую планету, а в это время в нашей с вами реальной жизни в условиях нагнетания глобальной стратегической неопределенности и региональной турбулентности очень многие государства, не находя гарантированной защиты интересов своей национальной безопасности, теряют веру в действенность механизмов Организации Объединенных Наций. При этом перспектива реального многостороннего процесса разоружения просто обнуляется. Столь пагубный процесс необходимо пресечь на корню; в противном случае последствия в нашем взаимозависимом мире могут стать необратимыми и весьма плачевными для всех.

Перейду к конкретным вещам. Итоги деятельности рабочей группы открытого состава по ядерному разоружению, по нашему мнению, стали ярким доказательством того, что нет и не может быть альтернативы Конференции по разоружению как переговорному разоруженческому форуму по ключевым вопросам повестки дня в области разоружения. В этой ситуации крайне важным является то, чтобы все мы с вами пошли на разумные компромиссы и незамедлительно реанимировали субстантивную работу Конференции по разоружению, сохранив тем самым саму перспективу начала переговорной работы на ней по ключевым темам. Мы положительно оцениваем усилия всех председательств сессий Конференции по разоружению 2013 года по выработке приемлемого для всех проекта программы работы.

Отмечаем два важных для нас момента. Это непрерывность работы по поиску путей вывода Конференции из тупика, и то, что практически все представленные на сессии проекты в той или иной степени учитывали российские предложения по запуску субстантивной работы по четырем ключевым вопросам на основе дискуссионных мандатов.

Приветствуем принятие решения Конференции о создании рабочей группы по выработке программы работы. Рассчитываем на то, что в оставшиеся до сессии Конференции по разоружению 2014 года месяцы будут выработаны устраивающие всех решения относительно программы работы.

Хочу напомнить, что в интересах общего дела Россия уже пошла на компромисс и не настаивает на переговорном мандате по вопросу предотвращения

гонки вооружения в космическом пространстве. Хотя, по нашим оценкам, именно проект договора о предотвращении размещения оружия в космосе является наиболее зрелым проектом для начала переговорного процесса на Конференции. Важен разумный компромисс.

Начало дискуссионной работы по вопросам запрещения производства оружейного расщепляющегося материала, на наш взгляд, уже было бы шагом вперед и на этом направлении. И этот шаг отнюдь не закрывал бы перспектив переговорной деятельности в будущем.

Предлагаем всем нам исходить из главной цели — запуск субстантивной работы на Конференции по разоружению. Давайте начнем с реально осуществимого: с субстантивной дискуссии по всем четырем пунктам повестки дня Конференции. Разве это плохо? Мы призываем делегации еще раз подумать над тем, чтобы согласовать в качестве временного шага программу работы, предусматривающую углубленное обсуждение четырех ключевых вопросов повестки дня. Это, на наш взгляд, позволило бы начать саму работу и одновременно сохранить в Конференции переговорную перспективу на будущее.

Убеждены, что единственно возможный путь к восстановлению авторитета Конференции по разоружению — это диалог, нацеленный на снятие озабоченностей отдельных участников в отношении их безопасности и достижение на этой основе согласия по программе работы. Именно такая идея лежит в основе совместного заявления заинтересованных государств в поддержку Конференции, которое я сегодня здесь огласил. Предлагаем всем заинтересованным государствам поддержать наше заявление.

Я хотел бы поднять еще один «маленький» (в кавычках) вопрос, требующий внимания Первого комитета, — это судьба Института Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения (ЮНИДИР). Хотел бы поделиться с членами Комитета. Вчера состоялась еще одна встреча Директора ЮНИДИР Терезы Хитченс с помощником Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Кимом Вон Су. Мне довелось присутствовать на этой встрече в качестве единственного находящегося здесь, в Нью-Йорке, представителя Совета попечителей ЮНИДИР. Разговор

в целом имел конструктивный характер. Вместе с тем, пока нет никаких документально подтвержденных гарантий того, что критика со стороны Первого комитета была не только услышана, но и учтена.

В этой связи полагали бы целесообразным продолжать держать на самом строгом контроле со стороны Первого комитета любые шаги, предпринимаемые функционерами Секретариата Организации Объединенных Наций в отношении ЮНИДИР. Разоруженческие механизмы Организации Объединенных Наций и без того переживают не лучшие времена. Поэтому любые попытки втянуть ЮНИДИР — наш с Вами уникальный в плане автономности и специализации исследовательский центр по вопросам разоружения — в процесс внутриооновской реструктуризации учебных и библиотечных учреждений должны строго контролироваться Первым комитетом и Консультативным советом Генерального секретаря по вопросам разоружения, который является попечительским советом ЮНИДИР. В случае если такие попытки будут идти во вред ЮНИДИР, на мой взгляд, их необходимо строго пресекать.

Председатель (*говорит по-арабски*): Я представляю слово представителю Ирландии для представления проекта резолюции A/C.1/68/L.27.

Г-жа О'Брайен (Ирландия) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь представлять проект резолюции A/C.1/68/L.27, озаглавленный «Доклад Конференции по разоружению». Поскольку у меня уже была возможность рассказать Комитету о работе Конференции в 2013 году в рамках заседания дискуссионной группы по механизму разоружения, состоявшегося в понедельник, 21 октября (см. A/C.1/68/PV.12), сейчас я кратко представлю проект резолюции по докладу Конференции. Надеюсь, что в этом году, как и в прошлые годы, этот проект резолюции будет принят без голосования.

После проведения первого раунда неофициальных консультаций в Женеве и дальнейших консультаций здесь, в Нью-Йорке, думаю, что этот проект резолюции в его нынешнем виде является справедливым и сбалансированным отражением доклада Конференции за 2013 год (A/68/27). Этот документ базируется на резолюциях, которые были приняты без голосования в ходе предыдущих сессий Комитета. В ходе этой дискуссии по разоруженческому механизму многие делегации ссылались на ту

важную роль, которую эта Конференция играла в прошлом. В данном проекте резолюции, как и в предыдущие годы, была подтверждена роль Конференции как многостороннего форума международного сообщества для ведения переговоров по разоружению.

В то же время в нем с озабоченностью отмечается, что, — как подчеркивается в проекте резолюции, — несмотря на напряженные усилия, — принятые государствами-членами и сменявшими друг друга в 2013 году председателями, Конференции не удалось принять программу работы на сессии 2013 года. В данном проекте резолюции приветствуется принятое 16 августа решение Конференции учредить неофициальную рабочую группу для выработки программы работы, о чем многие делегации говорили во время дискуссии по механизму разоружения. В данном проекте резолюции приветствуется также решение Конференции просить нынешнего и последующих председателей провести в межсессионный период консультации. Как я указывала в своем выступлении 21 октября, в предстоящие недели мною будут проведены консультации с государствами-членами.

Как и в предыдущие годы, вынесенный на рассмотрение Комитета проект резолюции вновь призывает Конференцию выйти из нынешней тупиковой ситуации путем скорейшего принятия и осуществления программы работы на ее следующей сессии. В нем также содержится просьба к Генеральному секретарю продолжать процесс обеспечения Конференции всем необходимым обслуживанием.

Как нынешний Председатель, я надеюсь, что этот Комитет сможет вновь послать четкий сигнал Конференции. Данный проект резолюции предоставляет Комитету возможность подтвердить ту важность, которую он придает Конференции. Он также направляет сигнал о необходимости изучить возможности выхода Конференции из тупика благодаря скорейшему принятию и осуществлению сбалансированной и комплексной программы работы на сессии будущего года.

Надеюсь, что Комитет сможет принять данный проект резолюции о докладе Конференции по разоружению без голосования.

Г-н Ёскипер (Турция) (*говорит по-английски*): Для меня большая честь поделиться сегодня на этом заседании нашими взглядами по поводу

разоруженческого механизма. Краткости ради постараюсь быть предельно лаконичным с учетом ограниченного времени. Поэтому я зачитаю сокращенный вариант своего подготовленного заявления.

Турция разделяет обеспокоенность многих присутствующих в этом зале в связи с сохраняющейся тупиковой ситуацией, существующей в разоруженческом механизме Организации Объединенных Наций. Конференция по разоружению (КР), некогда пример успеха и источник гордости для всех нас, бездействует уже слишком долго. К сожалению, это же касается и Комиссии по разоружению.

В этой связи Турция считает, что многосторонность и последовательное взаимодействие между государствами — это адекватные инструменты для исправления поврежденных фрагментов механизма. Повышение эффективности механизма разоружения Организации Объединенных Наций и соответствующих институтов и механизмов должно быть общей целью. Поэтому необходимо совместное реагирование. Не хватает политической воли со стороны некоторых государств, без чего тупиковая ситуация кажется бесконечной, а перспективы прогресса представляются весьма отдаленными. Тем не менее, следует иметь в виду, что в прошлом этот самый механизм успешно принес ощутимые результаты в переговорах по конвенциям и обеспечил вступление их в силу. Поэтому мы считаем, что пока не время впадать в отчаяние. Однако пора возобновить коллективные усилия по активизации всего механизма.

Что касается Конференции по разоружению, то Турция считает, что проблемы, мешающие прогрессу, порождены не ее процедурами или внутренней динамикой. Мы должны признать, что существует определенный дискомфорт в работе форумов и механизмов разоружения как на международном, так и региональном уровнях. Тупиковая ситуация в КР является отражением стратегических узких мест на различных, но взаимосвязанных уровнях. Например, если международное сообщество не реализует свою инициативу по созыву конференции по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения, это будет иметь негативные последствия во всех форумах по разоружению.

Поэтому мы должны видеть всю картину в целом, а не оценивать работу КР в отрыве от других

усилий в области разоружения. Разумеется, возобновление в КР работы по существу, с согласия всех ее членов, будет способствовать активизации международных усилий в области ядерного разоружения. В этой связи мы считаем настоятельно необходимым разработать консенсусную программу работы. Такое развитие событий откроет путь к началу переговоров. Мы убеждены в том, что только тогда удастся возродить КР. Мы должны приложить все усилия в рамках КР, которые обеспечат больше взаимопонимания и доверия, не игнорируя события, происходящие за пределами КР.

Турция считает, что Конференция по разоружению обладает мандатом, правилами процедуры и членским составом для выполнения своих обязанностей. Сейчас, когда нам нужен прогресс и как можно скорее, Турция искренне хотела бы, чтобы мы не ослабляли внимания к основным вопросам, привнося в наши обсуждения дополнительные вопросы, которые не требуют консенсуса.

К сожалению, еще один важный элемент механизма разоружения Организации Объединенных Наций, который не работает так, как нам бы хотелось — Комиссия Организации Объединенных Наций по разоружению (КООНР). Несмотря на то, что она является совещательным органом, в функции которого входят рассмотрение и представление рекомендаций, вот уже более 10 лет ей не удастся прийти к согласию. Кроме того, участие и заинтересованность государств неуклонно уменьшаются на протяжении ряда лет. Мы приветствуем предметные обсуждения, которые состоялись в ходе сессии 2013 года. Мы надеемся, что нынешний трехлетний цикл, завершающийся на следующей сессии, продемонстрирует, что КООНР остается таким же актуальным органом для выполнения своего мандата, как и в последние десятилетия.

Первый комитет, с другой стороны, остается существенным компонентом разоруженческого механизма. Турция высоко оценивает этот орган в плане представления резолюций. Однако мы полагаем, что международному сообществу нужно помнить о необходимости избегать добровольного попадания в ловушку дублирования на основе резолюций, который мы разрабатываем. В этой связи Турция считает необходимым, чтобы мы могли рассмотреть возможность проявить определенную гибкость для внесения необходимых консенсусных

поправок в содержание проектов резолюции и составить соответствующий график для этого.

В заключение позвольте мне повторить наш призыв к солидарности и сотрудничеству. Впереди могут быть новые вызовы, но отчаяние — не способ их преодолеть. А вот стремление изменить понимание совместных и позитивных концепций и прогресса — вполне адекватный для этого инструмент.

Г-н Пиньейру да Силва (Португалия) (*говорит по-английски*): Португалия твердо убеждена в том, что многосторонний подход к вопросам, вызывающим обеспокоенность международного сообщества, остается лучшим средством достижения прочного мира и безопасности. Это подразумевает конструктивное участие в процессе принятия решений в рамках многостороннего механизма разоружения, который должен работать на всеохватной основе. Действительно, государства должны не только взаимодействовать друг с другом в поисках оптимальных решений, но и должны также не мешать другим вносить вклад в обсуждение вопросов, представляющих для всех интерес.

Поэтому Португалия выражает сожаление в связи с тем, что Конференция по разоружению (КР) не приняла решение о назначении специального докладчика для изучения условий расширения членского состава КР, не предвещая его итоги, как к этому призывала неофициальная группа государств-наблюдателей при КР — к заявлению которой наша страна присоединяется. Нельзя отрицать, что такая активизация работы КР является как желательной, так и необходимой.

По сути, это одно из последствий мучительной тупиковой ситуации в КР, которую мы все наблюдаем из года в год. Неспособность КР согласовать программу работы оказывает плохую услугу реализации более высоких целей, стоящих перед ней с момента ее создания, и достижениям, которые уже являются частью истории КР. Португалия надеется, что «программа работы, действенная по существу и поступательная в плане осуществления», будет подготовлена в неофициальной рабочей группе, которой КР поручила эту задачу, и впоследствии будет согласована.

Также предельно ясно, что переговоры по договору о запрещении производства расщепляющегося материала должны начаться немедленно и что пока

должен соблюдаться мораторий на производство расщепляющегося материала.

Португалия надеется, что наши прения в Первом комитете смогут помочь нам выйти на путь, ведущий к долгожданному решению.

Председатель (*говорит по-арабски*): Мы заслушали последнего оратора в выступлениях по блоку вопросов, касающихся механизма разоружения.

Прежде чем перейти к списку ораторов по блоку вопросов «Другие виды оружия массового уничтожения», позвольте мне обратить внимание Комитета на то, что мы существенно превысили время, предусмотренное по расписанию. В соответствии с программой работы мы должны были уже завершить рассмотрение блока вопросов «Другие виды оружия массового уничтожения» и «Космическое пространство (аспекты разоружения)».

Как известно членам Комитета, по этим пунктам повестки дня сохраняются весьма длинные списки ораторов. Поэтому мы должны срочно ускорить нашу работу. На самом деле Председатель предпочел бы не пользоваться молотком для того, чтобы напомнить делегатам о превышении регламента. Именно поэтому мы любезно просим членов ограничивать продолжительность выступлений десятью минутами. Это позволит Комитету наиболее рационально использовать имеющееся в его распоряжении ограниченное время с тем, чтобы нам удалось завершить нашу работу на шестьдесят восьмой сессии к 6 ноября, как было обусловлено Бюро. Поэтому я рассчитываю на поддержку и понимание всех делегаций.

Как я отметил в ходе нашего организационного заседания 4 октября (см. A/C.1/68/PV.2), тем членам Комитета, которые подготовили относительно длинные заявления, следует прилагать все усилия к тому, чтобы излагать их в сокращенной форме, а их полные тексты представлять в письменном виде для их размещения в сетевом портале Первого комитета *QuickFirst*. Я бы любезно просил всех членов Комитета оказать поддержку в этом деле.

Сейчас я предоставляю слово первому по списку оратору для выступления в рамках тематической дискуссии, посвященной другим видам оружия массового уничтожения.

Г-н Перкая (Индонезия) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Движения неприсоединения (ДНП).

Осознавая угрозу человечеству, создаваемую существующими видами оружия массового уничтожения (ОМУ), особенно ядерным оружием, и подчеркивая необходимость полной ликвидации таких вооружений, ДНП подчеркивает необходимость предотвращения появления новых видов оружия массового уничтожения и отстаивает необходимость контроля за положением дел в этом отношении и принятия, при необходимости, международных мер.

Напоминая о неизменной решимости международного сообщества добиваться эффективного запрещения разработки, производства, накопления запасов и применения химического и биологического оружия, ДНП снова обращается ко всем государствам с призывами строго соблюдать принципы и цели Протокола 1925 года о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств и подтверждает настоятельную необходимость выполнять его положения. ДНП также призывает те государства, у которых сохраняются оговорки в отношении этого Протокола, снять их.

Государства — участники ДНП, являющиеся сторонами Конвенции по химическому оружию, призывают к универсализации этой Конвенции и к ее всестороннему, сбалансированному, эффективному и недискриминационному осуществлению. Они подтверждают важное значение международного сотрудничества в области химической деятельности в целях, не запрещенных Конвенцией, и подчеркивают необходимость эффективного выполнения решения относительно элементов согласованной основы для осуществления статьи XI Конвенции в полном объеме. Особо указывая на то, что случаи несоблюдения или невыполнения положений Конвенции создают угрозу для ее авторитета и целостности, государства — участники ДНП, являющиеся ее сторонами, настойчиво призывают все те обладающие химическим оружием государства, которых это касается, принимать все необходимые меры к обеспечению строгого выполнения ими их обязательств по Конвенции и принятого шестнадцатой сессией Конференции государств-участников решения об окончательном продленном сроке, согласно которому уничтожение сохраняющихся

запасов химического оружия должно быть завершено, на основании положений Конвенции, в кратчайшие, по возможности, сроки.

Выражая свое разочарование тем, что обязательство полностью уничтожить все химическое оружие по сей день не выполнено, являющиеся сторонами Конвенции государства — участники ДНП вновь заявляют о том, что первоочередным приоритетом Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) должна оставаться проверка уничтожения всех сохраняющихся запасов химического оружия, а также старого и оставленного химического оружия. Они заявляют о своей твердой убежденности в том, что оказание международной поддержки делу обеспечения пострадавшим от последствий применения химического оружия особого ухода и помощи является насущной гуманитарной необходимостью, срочно требующей внимания со стороны как государств — участников Конвенции, так и ОЗХО. В этой связи они приветствуют учреждение на шестнадцатой сессии Конференции государств — участников Конвенции по химическому оружию Международной сети поддержки жертв химического оружия и соответствующего целевого фонда добровольных взносов.

Государства — участники ДНП, являющиеся сторонами Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении, вновь заявляют о необходимости полностью исключить возможность любого применения бактериологических агентов и токсинов в качестве оружия и подтверждают свою убежденность в том, что такое их применение несовместимо с человеческой моралью. Они призывают к сбалансированному, эффективному и недискриминационному осуществлению всех положений этой Конвенции и подчеркивают важность создания механизма проверки ее соблюдения, поскольку отсутствие такой системы проверки по-прежнему подрывает ее эффективность. Они признают особую необходимость укрепления Конвенции за счет согласования в рамках многосторонних переговоров недискриминационного, имеющего обязательную юридическую силу протокола, а также всеобщего присоединения к Конвенции. В связи с этим они настоятельно призывают ту сторону, которая отказывается возобновить переговоры по такому протоколу, пересмотреть свою политику в отношении

Конвенции в свете настойчивых требований других сторон. Государства — участники ДНП, являющиеся сторонами этой Конвенции, призывают выполнять решения, касающиеся статьи X Конвенции, уделяя особо пристальное внимание необходимости активизировать международное сотрудничество, помощь и обмены токсинами, биологическими агентами, оборудованием, научными знаниями и технологиями в мирных целях.

В отношении резолюций, принятых Советом Безопасности в сферах, охваченных многосторонними договорами по ОМУ, в том числе резолюций 1540 (2004), 1673 (2006), 1810 (2008) и 1977 (2011), ДНП подчеркивает необходимость обеспечения того, чтобы никакие принимаемые Советом Безопасности меры не подрывали Устав Организации Объединенных Наций, существующие многосторонние договоры по различным видам оружия массового уничтожения и созданные в связи с ними международные организации или же роль Генеральной Ассамблеи. ДНП предостерегает против продолжаемой Советом практики использования его авторитета для определения потребностей государств-членов в законодательной сфере, связанных с выполнением его решений. В этом контексте ДНП подчеркивает, что вопросом приобретения оружия массового уничтожения негосударственными субъектами Генеральной Ассамблеи следует заниматься на основе принципа инклюзивности и с учетом мнений всех государств-членов.

Наконец, ДНП подчеркивает, что для избавления планеты от ОМУ очень важно, чтобы все государства проявляли соответствующую политическую волю и совместно проводили работу в духе сотрудничества.

Г-н Хасан (Бахрейн) (*говорит по-арабски*): Позвольте мне, г-н Председатель, сначала подтвердить уверенность Группы арабских государств в том, что благодаря Вашей мудрости и умелому руководству Вы обеспечите успешное завершение нашей работы.

Группа арабских государств по-прежнему занимает свою твердую и принципиальную позицию, согласно которой следует уделять пристальное внимание построению мира, свободного от оружия массового уничтожения, а также от ядерного, химического и биологического оружия, придавая особое значение конечной цели создания на

Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Группа арабских государств всегда поддерживала цели, поставленные в этих договорах, и будет и впредь содействовать их достижению.

Универсализация Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) путем присоединения к нему Израиля в качестве государства, не обладающего ядерным оружием, будет способствовать укреплению глобальной безопасности, а также доверия к режиму ядерного разоружения и нераспространения. Следует напомнить о первой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, на которой были четко определены на основе консенсуса приоритеты в области разоружения и ликвидации оружия массового уничтожения. На этой специальной сессии уделялось первостепенное внимание ядерному разоружению.

Группа арабских государств всегда подчеркивала необходимость уделять приоритетное внимание ликвидации ядерного оружия в ходе обсуждений темы ликвидации оружия массового уничтожения. Однако Группа арабских государств всегда играла активную роль в усилиях по ликвидации других видов оружия массового уничтожения. Поэтому она воплощает эти идеи в конкретные дела в стремлении ликвидировать оружие массового уничтожения на Ближнем Востоке в рамках программы действий Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению действия Договора.

В то время как Группа арабских государств продолжает придерживаться упомянутых ранее принципов, целей и правовых обязательств, Израиль по-прежнему отказывается присоединиться к ДНЯО. В плане действий, принятом на Обзорной конференции ДНЯО 2010 года, представлены практические меры, касающиеся трех основополагающих элементов ДНЯО: ядерного разоружения, нераспространения и использования ядерной энергии в мирных целях.

В плане действий увязываются эти три основополагающих элемента с дальнейшими действиями в рамках принятого в 1995 году решения, касающегося ближневосточного региона. В плане действий предоставляется беспрецедентная возможность, которая должна способствовать созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и

других видов оружия массового уничтожения. Действительно, в основе хрупкого равновесия, которое было достигнуто в этом документе, лежит прямая связь между необходимостью присоединения Израиля к ДНЯО в качестве государства, не обладающего ядерным оружием, и приверженностью всех государств-членов региона Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении.

Что касается выполнения обязательств, которые были взяты в рамках плана действий, принятого на Обзорной конференции ДНЯО 2010 года, то перед Генеральным секретарем была поставлена задача созвать в 2012 году региональную конференцию по «созданию зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового разрушения». Арабские государства впервые договорились включить в данную концепцию другие виды оружия массового уничтожения, с тем чтобы покончить с необоснованными утверждениями о том, что можно было бы оправдать наличие у Израиля необъявленного ядерного потенциала существованием потенциальной региональной угрозы, которую создают другие виды оружия массового уничтожения. В то же время арабские государства вновь подтверждают, что в пункте 8 раздела IV заключительного документа Обзорной конференции подчеркивается необходимость достижения прогресса по двум направлениям, в частности в области разоружения, касающегося ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения.

Группа арабских государств вновь заявляет о том, что ликвидация ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения на Ближнем Востоке является коллективной ответственностью. Группа арабских государств уже выполняет свои обязанности и обязательства в этом отношении. Ливия представила от имени Группы арабских государств доклад Генеральному секретарю, в котором говорится об усилиях, предпринимаемых Группой в этой области. Что касается создания зоны, свободной от ядерного оружия, то после переноса конференции по неприемлемым и малоубедительным причинам другие участники должны также выполнить свои обязанности и обязательства для обеспечения проведения конференции в возможно кратчайшие сроки и без дальнейшего промедления в 2013 году при участии всех государств-членов региона. Это, в конечном итоге, будет способствовать

созданию зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, в качестве ключевого компонента реализации плана действий 2010 года. В ходе Конференции по обзору 2015 года будет проведена оценка выполнения этих обязательств.

Наконец, Группа арабских государств приветствует все усилия и все инициативы, цель которых поддержать и ускорить создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, включая инициативу Египта, которая была объявлена в ходе текущей сессии Генеральной Ассамблеи, и призвать государства Ближнего Востока, а также пять постоянных членов Совета Безопасности, направить официальные письма с выражением поддержки объявления о создании на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения, и отдать такие письма на хранение Генеральному секретарю. Эта инициатива будет также содействовать тому, чтобы страны региона, которые не являются участниками международных договоров, касающихся оружия массового уничтожения, присоединились к ним до конца года.

Г-жа Свиб (Суринам) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени государств — членов Южноамериканского союза наций (УНАСУР).

Позвольте мне от имени государств — членов УНАСУР напомнить о том, что в Декларации о безопасности стран Северной и Южной Америки, подписанной в 2003 году, наши страны заявили о своей цели превращения Северной и Южной Америки в регион, свободный от биологического и химического оружия. Кроме того, в резолюции 2107 (2005), принятой Генеральной Ассамблеей Организации американских государств, мы единогласно решили выполнить, в частности, коллективное обязательство государств-членов превратить Северную и Южную Америку в регион, свободный от биологического и химического оружия.

Государства УНАСУР поздравляют Организацию по запрещению химического оружия (ОЗХО) в связи с недавним присуждением ей Нобелевской премии мира за ее важную работу.

Государства УНАСУР решительно осуждают существование химического и биологического оружия и вновь подтверждают, что его применение

является преступлением против человечества. Необходимо предотвратить катастрофические последствия применения этого оружия путем его полной ликвидации. УНАСУР вновь подтверждает свою приверженность запрещению разработки, производства, приобретения, передачи, накопления и применения химического оружия и его полной ликвидации, как это предусмотрено в Конвенции о химическом оружии и о его уничтожении. Мы также поддерживаем полное, эффективное и недискриминационное осуществление Конвенции и призываем продолжить работу по обеспечению ее универсализации.

УНАСУР осуждает применение химического оружия в Сирийской Арабской Республике. Сообщество приветствует присоединение Сирии к Конвенции. Мы также надеемся, что решение об уничтожении сирийского химического оружия, принятое 27 сентября 2013 года Исполнительным советом ОЗХО и одобренное Советом Безопасности в резолюции 2118 (2013), будет выполнено быстро и безопасно. Отмечая рост числа участников Конвенции, мы призываем государства, которые еще не присоединились к ней, сделать это безотлагательно. Мы также выражаем признательность Организации по запрещению химического оружия за усилия, которые она прилагает для содействия универсализации Конвенции и для полного выполнения всех ее положений.

Мы подчеркиваем важность достигнутого в декабре 2011 года соглашения, которое заложило основу для завершения уничтожения оставшихся арсеналов химического оружия с сохранением целостности Конвенции и авторитета ОЗХО. В этой связи мы призываем страны, обладающие химическим оружием, выполнить свои обязательства по Конвенции и уничтожить свои арсеналы. Мы также призываем все государства, обладающие химическим оружием, ликвидировать его и присоединиться к Конвенции безотлагательно и без каких-либо условий.

УНАСУР отмечает, что положения Конвенции должны применяться без ущерба для экономического или технического развития государств-участников и без ущерба для международного сотрудничества в области химической деятельности в целях, не запрещенных Конвенцией, а также в области деятельности, касающейся международной научно-технической информации, химических агентов

и оборудования для производства, обработки или использования химических веществ в целях, не запрещенных Конвенцией.

Государства — члены УНАСУР выражают признательность Техническому секретариату ОЗХО за тот вклад, который он вносит в развитие и повышение эффективности Организации. Он помогает достичь цели Конвенции и обеспечить полное выполнение ее положений, включая положения, касающиеся международной проверки выполнения Конвенции, и служит форумом для консультаций и сотрудничества между государствами-участниками. Государства — члены УНАСУР высоко оценивают международное сотрудничество и помощь со стороны ОЗХО, в том числе в виде ежегодных мероприятий, посвященных вопросам оказания помощи и защиты от химического оружия.

УНАСУР приветствует результаты третьей специальной сессии Конференции государств — участников Конвенции по химическому оружию для рассмотрения действия Конвенции, состоявшейся в Гааге 8–19 апреля. Мы, в частности, подчеркиваем принятие консенсусом ее заключительного доклада, в котором Конференция охватила все аспекты Конвенции и сформулировала важные рекомендации в отношении ее дальнейшего осуществления.

УНАСУР также подтверждает исключительную важность Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении (КБО). Мы заявляем о нашей готовности продолжать активно и конструктивно сотрудничать для продвижения целей полного выполнения и универсализации этой Конвенции. Мы поддерживаем, как и многие другие государства, идею разработки и осуществления дополнительных мер по обеспечению эффективного запрещения такого оружия. У Конвенции нет средств обеспечения или гарантирования выполнения ее государствами-участниками своих обязательств. Поэтому мы поддерживаем идею проведения переговоров по протоколу к КБО о создании эффективного режима проверки.

Государства — члены УНАСУР активно участвовали в совещании государств — участников Конвенции по биологическому оружию, которое состоялось в Женеве в декабре 2012 года. Мы приветствуем дискуссии, которые состоялись в

соответствии с постоянной повесткой дня, принятой на седьмой Конференции государств — участников по рассмотрению действия Конвенции, особенно дискуссии, касающиеся укрепления сотрудничества и помощи по статье X.

УНАСУР по-прежнему убеждено, что национальные меры переводят взятые государствами обязательства в практическую и эффективную плоскость. В этой связи мы заявляем о нашей поддержке Группы по поддержке осуществления Конвенции по биологическому оружию, которая оказывает помощь государствам-членам.

В заключение, УНАСУР подтверждает, что конвенции по запрещению химического и биологического оружия являются жизненно важными международно-правовыми документами, которые направляют многосторонние усилия в борьбе за полную ликвидацию оружия массового уничтожения под строгим и эффективным международным контролем.

Председатель (*говорит по-арабски*): Я предоставляю слово наблюдателю от Европейского союза.

Г-н Кос (Европейский союз) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза (ЕС) и его государств-членов. К этому заявлению присоединяются бывшая югославская Республика Македония, Черногория, Исландия, Сербия, Албания, Босния и Герцеговина, Украина и Республика Молдова.

Распространение оружия массового уничтожения (ОМУ) и средств его доставки продолжает оставаться растущей угрозой международному миру и безопасности. Нынешние серьезные случаи применения ОМУ усиливают призывы к применению решительного глобального подхода. Риск приобретения негосударственными субъектами оружия массового уничтожения добавляет еще одно критически важное измерение. Для решения этих проблем остро необходимо расширять международное сотрудничество в рамках Организации Объединенных Наций и между всеми государствами-членами.

ЕС приветствовал инициированное Генеральным секретарем расследование предполагаемого применения химического оружия в Сирии и его доклад о событиях, происшедших в Дамаске 21 августа (см. A/67/997). В докладе содержалась достоверная информация, подтверждающая, что в

тот день было совершено крупномасштабное химическое нападение с использованием зарина. Это расследование свидетельствует о жизнеспособности механизма Генерального секретаря как важного инструмента.

Европейский союз приветствует резолюцию 2118 (2013) Совета Безопасности и решение Исполнительного совета Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) от 27 сентября об уничтожении сирийского химического оружия. Эта резолюция и это решение представляют собой важный шаг на пути подготовки мощной, устойчивой и совместной реакции международного сообщества на кризис в Сирии. Эти важные документы предусматривают ликвидацию химического оружия в Сирии, вводят для Сирийской Арабской Республики обязывающий режим проверки и объявления, а также подтверждают волю международного сообщества ликвидировать угрозы, которые создает это оружие массового уничтожения. Резолюция 2118 (2013), которая является обязывающей и подлежащей выполнению, квалифицирует использование химического оружия как угрозу международному миру и безопасности, призывает режим выполнить свои обязательства, осуждает совершенное 21 августа нападение, призывает привлечь к ответственности лиц, виновных в совершении этого преступления, и предусматривает решительную международную реакцию в случае невыполнения резолюции. Мы подтверждаем нашу готовность поддержать действия, предусмотренные этой резолюцией Совета Безопасности и решением Исполнительного совета ОЗХО.

Европейский союз хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы тепло поздравить ОЗХО с присуждением ей в этом году Нобелевской премии мира. Эту награду Организация получила во время осуществления совместной с Организацией Объединенных Наций миссии по уничтожению химического оружия Сирии, что будет способствовать мирному и надежному решению этого аспекта сирийского кризиса. Мы подтверждаем готовность ЕС содействовать преодолению этой беспрецедентной в истории ОЗХО проблемы и готовы отреагировать на просьбы к ЕС о предоставлении ресурсов и финансирования.

Глубокую озабоченность вызывает также все более частое использование сирийским правительством баллистических ракет, которые несут прямую

угрозу гражданскому населению страны и могут дестабилизировать мир и безопасность в регионе. Эта угроза представляется тем более опасной, что эти ракеты могут использоваться в качестве средства доставки химических боезарядов, которыми, согласно публичным заявлениям правительства, Сирия обладает.

Конвенция по химическому оружию является одним из ключевых компонентов режима нераспространения и разоружения. Поэтому ее целостность и неукоснительное выполнение должны полностью гарантироваться. Мы приветствуем тот факт, что третья Конференция государств-участников по обзору действия Конвенции прошла в апреле 2013 года в Гааге в позитивной атмосфере. На ней было тщательно проанализировано состояние выполнения Конвенции и консенсусом принят доклад, содержащий масштабную и конкретную повестку дня ОЗХО на будущее. ЕС с удовлетворением отмечает надлежащее отражение в этом докладе ряда его приоритетов, особенно тех, которые касаются сроков уничтожения, научно-технической работы и необходимости сохранения в Техническом секретариате основной экспертной базы. В итоговом докладе — в части, содержащей Политическую декларацию, — содержится ссылка на Сирию.

Первое в истории присутствие Генерального секретаря Организации Объединенных Наций на Конференции по обзору подчеркнуло большой интерес международного сообщества к вопросам химического оружия, разоружения и нераспространения. ЕС и его государства-члены являются крупнейшими вкладчиками в ОЗХО. ЕС, который предоставил ей на сегодняшний день 12 млн. евро, будет и далее оказывать поддержку деятельности этой Организации.

Ограниченное по срокам уничтожение химического оружия по-прежнему является одной из главных целей Конвенции по химическому оружию. Мы призываем государства, обладающие химическим оружием, завершить уничтожение своих запасов химического оружия в кратчайшие сроки. Операции по уничтожению химического оружия должны и впредь проводиться на добросовестной и транспарентной основе и в рамках существующего режима проверки.

ЕС уделяет приоритетное внимание дальнейшему укреплению Конвенции о биологическом и токсинном оружии (КБО) и ее полному осуществлению. ЕС приветствует присоединение к Конвенции Камеруна, Науру, Гайаны и Малави. Потенциальные риски, связанные с применением биологических веществ и токсинов, используемых в качестве оружия, представляют собой новые угрозы международному миру и безопасности. После седьмой Конференции государств — участников Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении по рассмотрению действия Конвенции, состоявшейся в Женеве в декабре 2011 года, ЕС стал конструктивно участвовать в межсессионном процессе путем активной поддержки универсальности Конвенции, ее выполнения на национальном уровне и полного ее соблюдения.

Для нас осуществление на национальном уровне — это также вопрос огромной важности. Новый межсессионный процесс открывает возможность для рассмотрения путей и способов, в том числе инновационных подходов, активизации осуществления на национальном уровне благодаря добровольному обмену информацией, как, например, по линии предлагаемого механизма коллегиального обзора, и обмена передовой практикой между государствами-членами. Для нас меры укрепления доверия остаются важным инструментом продвижения вперед целей этой Конвенции. Состоявшаяся в августе в Женеве конструктивная встреча экспертов определила ряд ключевых вопросов для обсуждения, что поможет продвинуть вперед нашу работу в рамках Совещания государств-участников.

На основании решения Совета Европейского союза, принятого в 2012 году, ряд осуществляемых в настоящее время проектов ЕС обеспечивает постоянную помощь и финансовое содействие достижению целей КБО благодаря организации региональных семинаров, реализации расширенных программ помощи и различных полезных инструментов и видов деятельности при ценной поддержке со стороны Группы имплементационной поддержки в качестве вспомогательного учреждения. ЕС также участвует в оказании содействия повышению биобезопасности и биозащиты. До конца этого года должны быть утверждены новые финансовые проекты, направленные на оказание

дальнейшей поддержки Всемирной организации здравоохранения в лабораторной деятельности по биобезопасности и биозащите.

ЕС продолжает добиваться успехов в деле осуществления своей инициативы по линии центров передового опыта по вопросам химических, биологических, радиоактивных и ядерных материалов, что позволяет увеличить институциональный потенциал стран-партнеров в деле снижения рисков, связанных с химическими, биологическими, радиоактивными и ядерными материалами, будь то в результате их преступного или непреднамеренного применения или в их естественном состоянии. В Амане и Маниле были открыты их региональные секретариаты. В настоящее время осуществляются тридцать четыре проекта на сумму 40 млн. евро и продолжается процесс заключения новых контактов. К концу 2013 года эта инициатива будет располагать бюджетом на общую сумму около 100 млн. евро.

Мы будем и впредь полностью поддерживать меры, принимаемые во исполнение резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности. Данная резолюция имеет большую важность для разработки эффективных механизмов по предотвращению и противодействию попадания оружия массового уничтожения и средств его доставки в руки негосударственных субъектов. В этой связи был укреплен созданный ЕС режим контроля за экспортом товаров двойного назначения и в настоящее время он охватывает контроль за экспортом, передачей, брокерскими услугами и транзитом товаров двойного назначения. Были приняты новые проекты в целях дальнейшего содействия полному выполнению резолюции и оказания содействия третьим странам в выполнении их обязательств согласно этой резолюции. В этой связи ЕС тесно сотрудничает с Комитетом Совета Безопасности, учрежденным резолюцией 1540 (2004), Управлением Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения и другими крупными донорами в целях обеспечения эффективности работы и во избежание дублирования усилий.

Мы продолжаем поддерживать другие международные механизмы, занимающиеся вопросами предотвращения распространения ОМУ, в частности созданное Группой восьми Глобальное партнерство против распространения оружия и материалов массового уничтожения, которое стало

важной платформой координации усилий и сотрудничества. Центры передового опыта ЕС по вопросам химических, биологических, радиоактивных и ядерных материалов продолжают вносить свой вклад в усилия Глобального партнерства Группы восьми, которое является инструментом, способствующим обмену информацией на региональном уровне, и, возможно, позволяет избежать дублирования усилий доноров. Режимы контроля над экспортом, в частности Австралийская группа, — это также весьма важные инструменты предотвращения распространения химического и биологического оружия.

Мы твердо убеждены в том, что распространение ракет, особенно тех, которые способны быть средствами доставки оружия массового уничтожения, остается предметом серьезной обеспокоенности всех нас, а также угрозой международному миру и безопасности, как это было подтверждено в резолюциях 1540 (2004), 1887 (2009) и 1977 (2011) Совета Безопасности. Нашу обеспокоенность только усугубил ряд испытаний ракет средней и меньшей дальности, проведенных в последние годы вне всех существующих норм транспарентности и заблаговременного уведомления и в нарушение резолюций Совета Безопасности, в частности Корейской Народно-Демократической Республики и Ираном.

Мы считаем, что многосторонняя реакция и международные нормы — это самый адекватный и эффективный способ решать проблему распространения баллистических ракет. ЕС решительно поддерживает Гаагский кодекс поведения — один из немногих существующих многосторонних инструментов в области предотвращения распространения баллистических ракет. Этот Кодекс должен стать поистине многосторонним форумом, где будут обсуждаться вопросы, связанные с распространением баллистических ракет, в целях укрепления доверия и повышения транспарентности. Все государства — члены ЕС присоединились к Кодексу, и ЕС продолжает оказывать поддержку реализации трех его аспектов: универсальности, осуществления, а также активизации и усовершенствования его функционирования. На сегодняшний день Гаагский кодекс поведения подписали 136 государств. Хотя ЕС приветствует такую сильную международную поддержку, по его мнению, необходимы дальнейшие меры по приданию Кодексу

универсальности. Мы призываем все государства, которые еще не сделали этого, присоединиться к нему в кратчайшие сроки.

Контроль над экспортом также чрезвычайно важен для предотвращения распространения ракет. Считаем, что важную роль в этом деле играет Режим контроля за ракетными технологиями, и мы будем и впредь содействовать участию государств — членов ЕС в режимах контроля за экспортом. Мы также выступаем за дальнейшие многосторонние шаги по предотвращению опасности распространения ракет и поощрению усилий по разоружению в ракетной области.

В заключение позвольте мне особо подчеркнуть, что вызовы, связанные с распространением оружия массового уничтожения, сохраняются, и их необходимо устранять совместными усилиями. Наша коллективная задача состоит в предотвращении и пресечении незаконной передачи такого оружия, в повышении эффективности контроля за его экспортом, в противодействии незаконным сетям, занимающимся утечкой и незаконной торговлей, а также в борьбе с финансированием распространения такого оружия.

Г-н Фаргал (Египет) (*говорит по-арабски*): Г-н Председатель, поскольку я выступаю впервые, я хотел бы поздравить Вас с занятием поста Председателя. Позвольте мне заверить Вас в том, что Египет уверен, что Вы будете мудро руководить работой этого Комитета и сможете обеспечить ему большой успех.

Египет присоединяется к заявлениям, с которыми ранее выступили представитель Индонезии от имени Движения неприсоединения и представитель Бахрейна от имени Группы арабских государств.

Принципиальная позиция Египта состоит в том, что мы придаем первостепенную важность созданию мира, свободного от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Именно поэтому мы среди первых ратифицировали Женевский протокол 1925 года о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств. Кроме того, мы поддерживаем принципы и меры, воплощенные в Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении (КХО) и Конвенции о запрещении разработки, производства

и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении (КБО), которые мы подписали в 1977 году. Мы всегда приветствовали усилия, направленные на ликвидацию других видов оружия массового уничтожения, и это убеждение трансформировалось в 1990 году в инициативу по обеспечению того, чтобы Ближний Восток стал зоной, свободной от оружия массового уничтожения.

Мы считаем, что дисбаланс в сфере юридических обязательств государств-членов на Ближнем Востоке помешал Египту присоединиться к конвенциям по биологическому и химическому оружию. Поэтому недопустимо, чтобы все страны на Ближнем Востоке, кроме одной, были участниками протоколов к этим двум конвенциям. В то же время Египту предлагают присоединиться к этим двум конвенциям, чтобы продемонстрировать свою добрую волю. Мы должны соблюдать дух и букву этих двух Конвенций. Мы считаем, что единственное препятствие на пути нашего присоединения к ним — дисбаланс в юридических обязательствах, налагаемых на государства региона по этим конвенциям в связи с применением данных видов оружия массового уничтожения, поскольку только одно государство не присоединилось к этим Конвенциям. Поэтому неоправданно, чтобы все государства региона, кроме одного, стремились к их осуществлению.

Мы стремимся принять практические меры для обеспечения того, что Ближний Восток стал зоной, свободной от оружия массового уничтожения. План действий был принят консенсусом на Конференции 2010 года участников Договора о нераспространении ядерного оружия (ДНЯО) по рассмотрению действия Договора. Мы подтвердили нашу позицию в инициативе, провозглашенной нашим министром иностранных дел в своем выступлении в Генеральной Ассамблее 28 сентября 2013 года (см. A/68/PV.18). В этом заявлении он призвал все государства Ближнего Востока и пять постоянных членов Совета Безопасности передать Генеральному секретарю официальные письма о поддержке создания на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения.

После этого государства региона, которые еще не ратифицировали ни одного международного договора, касающегося оружия массового уничтожения, должны совместно подписать и

ратифицировать эти документы до конца года и предоставить соответствующие гарантии Совету Безопасности. Они включают в себя присоединение Израиля к ДНЯО, КБО и КХО, присоединение Сирии к КХО и присоединение Египта к КБО и КХО. Мы призываем Генерального секретаря координировать эти действия, чтобы они были одновременными и обеспечили успешные результаты в итоге.

Считаем, что недавнее присоединение Сирии к КХО является важнейшим шагом и открывает возможности, которыми необходимо воспользоваться, с тем чтобы поддерживать особые усилия, прилагаемые по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от оружия массового уничтожения. Это даст отпор утверждению, что в настоящее время невозможно создать такую зону.

Поэтому мы подтверждаем нашу приверженность серьезным переговорам по созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Мы с нетерпением ожидаем позитивного участия со стороны единственного государства в регионе, которое не является участником ДНЯО, в соответствии с кругом ведения конференции, которая должна была пройти в 2012 году, но была отложена.

Г-жа Криттенбергер (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Год назад в этом форуме, когда сообщения об использовании в Сирии химического оружия вызывали все возрастающую обеспокоенность, Соединенные Штаты подчеркнули весьма реальную вероятность того, что мир может столкнуться с ситуацией, когда применение химического оружия могло бы стать реальностью. После подтверждения бессмысленного убийства 21 августа более 1000 сирийцев, включая сотни детей младшего возраста, в результате использования химического оружия, мир увидел, как эта ужасная возможность стала реальностью. Соединенные Штаты и международное сообщество оперативно и безоговорочно осудили такие действия. Мы продолжаем занимать твердую позицию в отношении подобного предосудительного применения этого оружия. Это идет вразрез с тем, что является международной нормой вот уже почти целый век. Применение химического оружия в любом регионе представляет угрозу для международного мира и безопасности.

Нашей общей приоритетной целью и целью 98 процентов мирового сообщества остается полное исключение возможности применения химического оружия. Поэтому Соединенные Штаты приняли меры, которые привели к исторической договоренности между Соединенными Штатами и Россией в отношении рамочного соглашения о ликвидации химического оружия в Сирии и впоследствии к принятию 27 сентября решения Исполнительного совета Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) и резолюции 2118 (2013) Совета Безопасности, которая налагает на Сирию юридические обязательства по полному сотрудничеству в деле оперативной ликвидации своей программы химического оружия при строгих процедурах проверки.

Тот факт, что недавно сирийский режим даже не признавал обладание химическим оружием, а в настоящее время инспекторы на местах контролируют начальные этапы его уничтожения, является важным шагом вперед. Резолюция 2118 (2013) Совета Безопасности требует, чтобы правительство Сирии предоставило ОЗХО, Организации Объединенных Наций и уполномоченному персоналу немедленный и беспрепятственный доступ ко всем объектам в Сирии, что крайне важно для ликвидации химического оружия в стране.

ОЗХО сообщает, что процесс уничтожения химического оружия в Сирии начался 6 октября. Мы считаем, что сотрудники ОЗХО, Организации Объединенных Наций и другой оговоренный персонал на местах смогут определить, готовы ли сирийцы предоставить такой доступ и согласиться с усилиями по продвижению вперед процесса оперативным и всеобъемлющим образом. Теперь дело за правительством Сирии, и совершенно очевидно, что предстоит проделать большую работу. Международное сообщество будет внимательно следить за тем, соблюдает ли сирийский режим все свои обязательства по Конвенции по химическому оружию (КХО), решению Исполнительного совета ОЗХО и резолюции 2118 (2013) Совета Безопасности.

В этой связи мы приветствуем и решительно поддерживаем успешные усилия Генерального директора ОЗХО Ахмета Узюмджю и прекрасную работу, проделанную им и экспертами в Техническом секретариате ОЗХО. Недавнее присуждение Нобелевской премии мира ОЗХО за долгосрочные усилия по ликвидации химического оружия — еще

одно подтверждение ее приверженности и решимости ликвидировать целый класс оружия массового уничтожения. ОЗХО играет конструктивную роль в проверке ликвидации химического оружия во всем мире и привержена созданию мира, свободного от химического оружия, и предотвращению появления вновь такого оружия.

Также важно отметить усилия Генерального секретаря Пан Ги Муна и его высокопрофессиональных сотрудников, которые являются партнерами ОЗХО в важной работе, осуществляемой в Сирии. Мы отмечаем мужество и профессионализм сотрудников, входящих в состав совместной группы ОЗХО–Организации Объединенных Наций, и ту важную миссию, которую они выполняют, несмотря на опасности. Их усилия заслуживают высокой оценки и похвалы.

По другим вопросам, связанным с КХО, ОЗХО провела свою третью специальную сессию Конференции государств — участников Конвенции по химическому оружию по рассмотрению действия Конвенции в апреле 2013 года. Ее заключительный документ представляет собой энергичный, сбалансированный и ориентированный на будущее призыв к дальнейшему и более эффективному осуществлению Конвенции. В нем содержатся руководящие указания по химическому оружию на следующие пять лет и сделан акцент на уничтожении химического оружия, контроле, химической промышленности, экономическом сотрудничестве и сохранении опыта Технического секретариата.

Я хотела бы подчеркнуть, что Соединенные Штаты по-прежнему воодушевлены прогрессом, достигнутым ОЗХО в работе по приближению мира, свободного от химического оружия. Со времени вступления КХО в силу ОЗХО удалось добиться весьма многого и остаться незаменимым органом, наделенным глобальной ответственностью. Учитывая, что ОЗХО обладает почти универсальным членским составом, насчитывающим 190 государств, и что в текущем году к ним присоединяются Сомали и Сирия, что поддающимся проверке образом уничтожено более 81 процента всех объявленных запасов химического оружия и что на военных и промышленных объектах с момента вступления Конвенции в силу проведено уже более 5200 инспекций, мы, несомненно, удовлетворены тем, чего удалось добиться ОЗХО. Этим прогрессом мы обязаны совместным усилиям

и самоотверженности государств — участников Конвенции, равно как и Технического секретариата ОЗХО.

Соединенные Штаты, со своей стороны, безопасным образом уничтожили под контролем ОЗХО почти 90 процентов своих запасов химического оружия. Мы храним непоколебимую приверженность Конвенции по химическому оружию и впредь будем транспарентно работать ради полного уничтожения остающихся у нас запасов химического оружия.

Соединенные Штаты также сохраняют всемерную приверженность нераспространению химического оружия. Выполнение этой задачи потребует самоотверженного служения этому делу всех государств — участников Конвенции и непрестанных усилий на целом ряде направлений, в том числе в достижении ее универсальности.

Мы осознаем, что предотвращение повторного появления химического оружия потребует мощного инспекторского потенциала, надежного режима проверки промышленных предприятий и введения в силу всеми государствами — участниками Конвенции необходимых внутренних законодательных режимов для обеспечения всестороннего выполнения Конвенции по химическому оружию. Все это сферы, имеющие жизненно важное значение для успешного и долговечного функционирования как самой Конвенции, так и ответственной за ее осуществление Организации. В преамбуле к КХО все являющиеся ее сторонами государства заявляют, что они

«преисполнены решимости в интересах всего человечества полностью исключить возможность применения химического оружия посредством осуществления положений настоящей Конвенции».

Мы должны выступать единым фронтом, чтобы добиться реализации этой цели.

В своем качестве одного из депозитариев Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении (КБО), Соединенные Штаты хотели бы поздравить Камерун, Гайану, Малави, Маршалловы Острова и Науру с их присоединением к этой Конвенции, в результате чего число ее сторон достигло 170. Мы

настоятельно призываем всех прилагать усилия по обеспечению универсальности этого важного договора.

Проведенная в 2011 году седьмая Обзорная конференция КБО предоставила возможность проявить больше изобретательности и приложить больше коллективных усилий к тому, чтобы оказать противодействие угрозе биологического оружия и продолжить важную работу по адаптации наших международных усилий к преобразующемуся миру и меняющейся угрозе. Хотя Обзорной конференции и не удалось добиться всего того, на что мы рассчитывали, мы удовлетворены ее результатом и считаем, что она заложила фундамент для активизации важной работы в период между конференциями по КБО.

Этой Обзорной конференцией был утвержден пятилетний план работы, в повестку дня которого на период 2012–2013 годов были включены пункты, касающиеся международного сотрудничества и помощи, достижений науки и техники, укрепления соблюдения и выполнения Конвенции на национальном уровне и мер укрепления доверия. С тех пор мы добились прогресса в выполнении этого плана работы как на совещании государств — участников КБО, состоявшемся в декабре 2012 года, по результатам которого был составлен конструктивный заключительный доклад, так и на совещании экспертов, состоявшемся в августе текущего года, в ходе которого в позитивной атмосфере были проведены полезные обсуждения многочисленных деталей пунктов повестки дня.

Проведенные в ходе этих двух совещаний брифинги и обсуждения по вопросам международного сотрудничества и помощи продемонстрировали многообразие и широту ныне проводимых глобальных обменов медико-биологической информацией, в том числе в сферах, имеющих особое значение для Конвенции, таких как биологическая безопасность. В том, что касается науки и техники, стороны признали, что быстрые темпы технического прогресса создают для КБО как проблемы, так и возможности. Пристальное внимание было сосредоточено на проблеме, создаваемой вызывающими беспокойство исследованиями двойного назначения, и на добровольном применении кодексов поведения в этом отношении, а также на просвещении и повышении информированности для ее решения.

Государства — участники Конвенции также продолжили обмен информацией относительно состояния выполнения Конвенции на национальном уровне и относительно помощи, доступной в деле ее эффективного осуществления, и рассмотрели пути, с помощью которых они могли бы способствовать повышению доверия к соблюдению ими этой Конвенции посредством транспарентности в ее осуществлении. Наконец, были обсуждены разнообразные предложения относительно повышения полезности для государств-участников мер укрепления доверия, хотя по-прежнему непонятно, почему многие участники Конвенции не представляют данные по мерам укрепления доверия и какие проблемы могли бы помешать им в их использовании.

В более широком плане, в проведенных в 2013 году совещаниях в рамках КБО проявилась связь Конвенции с глобальной безопасностью с точки зрения здоровья людей, что особо высветило необходимость более строгого соблюдения таких международных норм, как международные медико-санитарные правила, и пользу от сотрудничества с такими международными организациями, как Международная организация здравоохранения, Продовольственная и сельскохозяйственная организация и Всемирная организация охраны здоровья животных. Соединенные Штаты осознают, что уникальный характер биологической угрозы приводит к неизбежной необходимости ускорения прогресса в достижении глобальной безопасности для здоровья людей, в том числе в наращивании международного потенциала для предотвращения и выявления угроз распространения инфекционных заболеваний и реагирования на них, возникающих в результате стихийных вспышек, непредвиденной случайности или преднамеренных акций.

Мы с надеждой рассчитываем на достижение четких и ясных договоренностей и на принятие прагматичных, значимых мер для усиления действия Конвенции по биологическому оружию в каждой из этих областей и демонстрации полезности эффективной многосторонности на совещании государств — участников Конвенции, которое состоится в декабре. Сторонам также важно помнить, что поскольку следует согласовать новые договоренности и новые меры, нам всем надо проделать много работы, действуя как в индивидуальном порядке, так и в составе групп государств-единомышленников, для выполнения закрепленных в

Конвенции обязательств и уже достигнутых договоренностей. Нам никогда нельзя выпускать из виду эти задачи.

Председатель (*говорит по-арабски*): Прежде чем предоставить слово следующему оратору, я хотел бы любезно напомнить делегатам о том, чтобы они следили за системой световых индикаторов находящегося перед ними микрофона. Когда лампочка индикатора на микрофоне начинает мигать, это означает, что время оратора истекло. Председателю нет необходимости информировать ораторов о том, что они уже использовали все отведенное им время.

Г-н Симон-Мишель (Франция) (*говорит по-французски*): Франция всецело присоединяется к заявлению, сделанному ранее наблюдателем от Европейского союза.

Наша делегация считает, что вопрос об оружии массового уничтожения, которое не является ядерным оружием, имеет фундаментальное значение, о чем свидетельствуют текущие события. Применение оружия массового уничтожения правительством Сирии в отношении своего собственного народа неприемлемо. Твердая и решительная реакция на это нескольких стран, в том числе Франции, позволила Исполнительному совету Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) принять 27 сентября соответствующее решение, а Совету Безопасности — резолюцию 2118 (2013).

Этой резолюцией недвусмысленно осуждается совершенное 21 августа нападение с применением химического оружия. Ею отвергается безнаказанность, и в ней содержится призыв к наказанию виновных. В ней признается угроза международному миру и безопасности, и ею предписываются важные и имеющие обязательную юридическую силу решения, нацеленные на уничтожение сирийских запасов химического оружия. Ею также постановляется, что в случае ее невыполнения Совет Безопасности будет принимать дальнейшие меры на основании Главы VII Устава Организации Объединенных Наций.

Помимо этого, мы рады присуждению Организации по запрещению химического оружия Нобелевской премии мира. Франция призывает все государства, еще не присоединившиеся к тем 190 государствам, которые уже являются участниками

Конвенции по химическому оружию (КХО), сделать это. Мы рады присоединению к ней Сомали.

Проведенная в апреле третья Обзорная конференция КХО увенчалась большим успехом. Франция отстаивала перспективные позиции, нацеленные на то, чтобы поддержать преобразование ОЗХО из режима разоруженческого, который продвинулся уже далеко вперед, в режим для борьбы с распространением. Этого можно было бы достичь, главным образом, за счет усиления режима проверки промышленных предприятий и выполнения Конвенции на национальном уровне.

Другим центральным компонентом международного режима борьбы с распространением оружия массового уничтожения является Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении (КБО), седьмая Обзорная конференция которой состоялась в декабре 2011 года. Франция призывает все государства, которые еще не сделали этого, ратифицировать или присоединиться к Договору. Франция приветствует то, что Камерун, Гайана, Малави, Маршалловы Острова и Науру присоединились к нему в 2013 году.

На седьмой Обзорной конференции Франция предложила создать механизм коллегиального обзора в целях консолидации режима КБО путем укрепления доверия между государствами-участниками и обеспечения подробного обмена информацией и передовым опытом по осуществлению Конвенции.

Франция хотела бы напомнить о своей приверженности Женевскому протоколу 1925 года, запрещающему применение химического и биологического оружия в войне, депозитарием которого она является. Этот документ по-прежнему играет важную роль, поскольку основные конвенции, запрещающие эти два упомянутых мною типа оружия, пока не являются универсальными. Таким образом, Франция призывает все государства-члены, которые еще не сделали этого, незамедлительно присоединиться к Протоколу, а государства, у которых по-прежнему имеются оговорки, снять их.

Никто не должен думать, что применение оружия массового уничтожения останется незамеченным или безнаказанным. В этом контексте Франция по-прежнему всецело поддерживает механизм расследования, который мог бы оказывать содействие

Генеральному секретарю в случае предполагаемого применения. Франция напоминает, что она будет реагировать, по мере своих возможностей, на конкретные просьбы о помощи в осуществлении этого инструмента.

Вопрос о средствах доставки оружия массового уничтожения также занимает центральное место в ходе этой дискуссии. В ряде случаев Совет Безопасности, в частности в резолюциях 1540 (2004), 1887 (2009) и 1977 (2011), назвал распространение ракет, способных нести оружие массового уничтожения, угрозой международному миру и безопасности.

Мы все знаем, что по-прежнему разрабатываются, в частности, иранские и северокорейские баллистические программы. Нынешняя деятельность сирийского правительства, связанная с разработкой своих ракет при возможной поддержке третьих стран, также вызывает большую тревогу, особенно с учетом того, что было выявлено в отношении его программ в области оружия массового уничтожения. Франция осуждает запуск Северной Кореей новой ракеты дальнего действия 12 декабря 2012 года, что представляет собой еще одно нарушение резолюций Совета Безопасности.

Поэтому ракеты представляют собой вызывающую общую озабоченностью проблему, которую необходимо срочно решать. Мы должны активизировать свои усилия по повышению эффективности многосторонних соглашений, в частности Международного кодекса поведения по предотвращению распространения баллистических ракет и Режимы контроля за ракетной технологией. По-прежнему существуют важные вопросы, которые необходимо решить. В частности, мы поддерживаем усилия по универсализации Кодекса поведения. Мы полны решимости и впредь повышать информированность международного сообщества относительно этой угрозы и содействовать обеспечению транспарентности в области баллистических ракет.

Г-жа Арнеклеив (Норвегия) (*говорит по-английски*): Важный послы как общих прений в Комитете, так и, не в последнюю очередь, прений по данному тематическому блоку вопросов, заключается в том, что любое применение химического оружия вызывает сожаление и что виновные в таких ужасных актах должны предстать перед Международным уголовным судом.

Норвегия приветствует резолюцию 2118 (2013) Совета Безопасности и решение Исполнительного совета Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) от 27 сентября об уничтожении сирийского химического оружия. Сирия присоединилась к Конвенции о запрещении химического оружия (КХО) 14 октября, и мы ожидаем, что она будет в полной мере соблюдать ее положения. Не может быть никаких сомнений в том, что применение химического оружия представляет угрозу международному миру и безопасности. Недавние инциденты применения химического оружия свидетельствуют о настоятельной необходимости дальнейшего укрепления нормы, направленной против химического оружия, как это изложено в Женевском протоколе 1925 года и Конвенции о химическом оружии.

В прошлом году мы отмечали пятнадцатилетнюю годовщину вступления КХО в силу, в то время как в этом году мы поздравили ОЗХО с заслуженным присуждением Нобелевской премии мира. ОЗХО играет решающую роль в избавлении мира от одной категории оружия массового уничтожения.

Норвегия приветствует успешное завершение Конференции по рассмотрению действия КХО в апреле, что укрепит нашу решимость добиваться построения и сохранения мира, свободного от химического оружия. На этой Конференции нам была представлена перспективная повестка дня ОЗХО. В этой связи мы должны обеспечить, чтобы эта организация и впредь получала политическую и финансовую поддержку, необходимую для осуществления своего мандата. За последние годы Норвегия предусматривает возможность выделения на добровольной основе средств ОЗХО на ее работу по содействию национальному осуществлению и укреплению мирного сотрудничества в соответствии со статьей XI Конвенции.

Важный сигнал, который направила Обзорная конференция, касается ускорения такого основополагающего элемента, как разоружение. Уничтожение существующих запасов далеко не завершено и будет оставаться основной целью организации на долгие годы. Мы вновь подтверждаем, что уничтожение химического оружия в установленные сроки остается одним из основных принципов КХО. Норвегия настоятельно призывает государства, обладающие им, сделать все возможное для выполнения

своих целей по скорейшему и поддающемуся проверке уничтожению.

Проверка также играет важную роль в обеспечении уверенности в том, что все государства-участники выполняют свои обязательства по нераспространению согласно Конвенции. Норвегия будет и впредь выступать за дальнейшее укрепление ОЗХО своего потенциала в этой области, включая возможность проведения сложных инспекций. Кроме того, Норвегия поддерживает мнение о том, что вопрос об обезвреживании химических веществ заслуживает более пристального внимания.

Норвегия также с удовлетворением отмечает, что гражданское общество получило право голоса на последней Обзорной конференции. Мы по-прежнему убеждены в том, что сообщество неправительственных организаций играет важную роль в сохранении нормы, направленной против химического оружия.

Произошедший 21 августа инцидент показал, что одного лишь запрета на какую-либо категорию оружия массового уничтожения недостаточно для того, чтобы предотвратить его применение. По праву уделяя пристальное внимание химическому оружию, мы должны проводить необходимую подготовительную работу по Конвенции по биологическому и токсинному оружию (КБО). К счастью, на седьмой Конференции по рассмотрению действия КБО была выработана «дорожная карта» для дальнейшего укрепления этого документа. Что касается универсализации, то Норвегия приветствует присоединение Камеруна, Науру, Гайаны и Малави.

Норвегия по-прежнему привержена текущему межсессионному процессу, принятому на Обзорной конференции. Этот процесс предоставляет практическую и инновационную платформу для расширения сотрудничества в содействии национальному осуществлению КБО. Мы с удовлетворением отмечаем конструктивный дух, с которым совещание экспертов помогает в продвижении работы КБО.

Кроме того, Норвегия придает большое значение мерам укрепления доверия в качестве средства, которое позволяет продемонстрировать полное выполнение обязательств по КБО. Признавая, что меры укрепления доверия носят добровольный характер, Норвегия настоятельно призывает все государства-участники использовать механизм отчетности.

В последние годы Норвегия с большим удовольствием взаимодействует с Группой имплементационной поддержки КБО (ГИП) и Индонезией в целях содействия биобезопасности и биозащите и мирному сотрудничеству, как это предусмотрено в статье X Договора. Группа имплементационной поддержки четко продемонстрировала свою полезность в плане оказания содействия государствам — участникам КБО и тесного сотрудничества с такими другими международными учреждениями, как Всемирная организация здравоохранения, Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций и Всемирная организация по охране здоровья животных. Важно и впредь оказывать ГИП необходимую политическую и финансовую поддержку.

Я хотела бы сказать несколько слов о предотвращении гонки вооружений в космосе. Норвегия готова продвигаться вперед в дискуссиях о путях предотвращения гонки вооружений в космосе и поддерживает ежегодную резолюцию Генеральной Ассамблеи по этому вопросу. В то же время мы не должны затягивать укрепление мер транспарентности в контексте гражданской деятельности в космосе. Мы признательны за работу, которую проводит Европейский союз по выработке международного кодекса поведения в контексте деятельности в космосе, и с нетерпением ожидаем проведения до конца этого года в Бангкоке открытых консультаций по этой тематике.

Наконец, Норвегия присоединяется к призыву других делегаций добиваться придания всеобщего характера Гаагскому кодексу поведения по предотвращению распространения баллистических ракет.

Г-н Гайлюнас (Литва) (*говорит по-английски*): Литва присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза (ЕС) от имени ЕС и его государств-членов. Теперь позвольте мне подробнее остановиться на некоторых вопросах, представляющих особую важность для Литвы.

Химическое оружие запрещено в течение уже почти ста лет, и его применение является серьезным нарушением международного права и военным преступлением. Литва осуждает его недавнее применение в Сирии и одобряет усилия международного сообщества, нацеленные на обеспечение того, чтобы такие нападения никогда не повторились. В этом контексте Конвенция по химическому

оружию (КХО) и Организация по запрещению химического оружия (ОЗХО) в настоящее время как никогда ранее стоят на переднем крае многосторонних усилий по разоружению и нераспространению. Поэтому мы хотели бы присоединить свой голос к поздравлениям в адрес ОЗХО в связи с получением ею Нобелевской премии мира.

Мы приветствуем принятие резолюции 2118 (2013) Совета Безопасности и решение Исполнительного совета ОЗХО от 27 сентября как важный шаг вперед на пути к решительным, устойчивым и единым мерам международного сообщества в ответ на кризис в Сирии. Мы отмечаем присоединение Сирийской Арабской Республики к КХО и призываем ее полностью выполнять обязательства, вытекающие из резолюции 2118 (2013) Совета, решения Исполнительного совета ОЗХО и Конвенции по химическому оружию. Литва также приветствует успешное завершение третьей Конференции государств — участников КХО по рассмотрению действия Конвенции, которая была проведена в Гааге в апреле 2013 года, и принятие консенсусом заключительного доклада.

Сожалеем, что в 2012 году не были соблюдены установленные сроки уничтожения химического оружия, и ожидаем, что уничтожение остающихся запасов этого оружия будет завершено в возможно короткие сроки при контроле со стороны Технического секретариата ОЗХО. В то же время, по мере того как запасы химического оружия сокращаются, возникают новые угрозы, к которым ОЗХО придется адаптироваться. В частности, она должна будет уделить больше внимания предотвращению повторного появления химического оружия, сохраняя при этом потенциал для реагирования на кризисы.

Литва продолжает подчеркивать необходимость урегулирования проблем, возникающих в результате сброса химических боеприпасов в море. Мы считаем, что рамки, обеспечивающие добровольный обмен информацией и передовым опытом, стали бы необходимым добавлением для наращивания и укрепления нынешних региональных усилий. В этом году Литва намеревается представить на рассмотрение Второго комитета проект резолюции о сбросе химических боеприпасов в море.

Возможности преступного использования биологических наук и опасность разработки биологического оружия — это еще одна большая угроза

для международного сообщества. Литва привержена Конвенции по биологическому оружию (КБО), которая является краеугольным камнем международных усилий по предотвращению разработки биологических агентов для использования в качестве оружия. Мы подчеркиваем важность международного сотрудничества и поддержки в целях укрепления национальных структур и потенциала по предотвращению, обнаружению и лечению инфекционных заболеваний людей, животных и растений. Литва также намерена и далее работать в этой сфере с перспективной целью разработки мер по контролю над соблюдением КБО.

Пристальное внимание следует также уделять работе по совершенствованию профилактики инфекционных заболеваний путем обнаружения, оценки и информирования в контексте существующих и возникающих угроз этих заболеваний здоровью человека. В этих целях сохраняют свою важность согласованные усилия национальных органов здравоохранения и международных организаций, направленные на укрепление и развитие систем отслеживания случаев заболеваний и раннего предупреждения на всем континенте.

Признавая серьезность угрозы биотерроризма, Литва подтверждает свою приверженность повышению биобезопасности, в том числе благодаря полному осуществлению соответствующих международных требований. Литва также полностью привержена принципу, который сводится к тому, что безопасность является неперенным условием ответственного и устойчивого применения биотехнологии, и готова поделиться своим опытом в этой области.

Г-жа Ледесма Эрнандес (Куба) (*говорит по-испански*): Существование оружия массового уничтожения ставит под угрозу международный мир и безопасность. Куба подтверждает свой призыв ко всеобщему и полному разоружению под строгим и эффективным международным контролем, включая запрещение всех видов оружия массового уничтожения. Мы осуждаем применение химического оружия и любых других видов оружия массового уничтожения, независимо от того, кто и где их применяет.

Усилия государств по разоружению, должны быть нацелены на достижение всеобщей и полной ликвидации такого оружия и на предотвращение

появления новых видов оружия массового уничтожения. Мы вновь подчеркиваем необходимость того, чтобы все государства выполняли свои обязательства в плане контроля над вооружениями, разоружения и нераспространения оружия массового уничтожения во всех их аспектах.

Куба приветствует итоги третьей специальной сессии Конференции государств — участников Конвенции по химическому оружию по рассмотрению действия Конвенции, которая позволила нам подтвердить принципы и основные цели, закрепленные в Конвенции, и поддержать баланс между ее четырьмя основными аспектами: это уничтожение, проверка, содействие и международное сотрудничество. Организация по запрещению химического оружия (ОЗХО) играет важную роль в содействии экономическому и техническому сотрудничеству между ее государствами-членами, в частности наименее развитыми странами. Необходимо принять план действий, чтобы гарантировать полное, эффективное и недискриминационное осуществление статьи XI Конвенции по химическому оружию.

Куба не обладает и не намеревается когда-либо обладать оружием массового уничтожения любого типа. Будучи государством — участником международно-правовых документов, которые запрещают такое оружие, Куба вновь обращается с решительным призывом к полному и эффективному выполнению всех из положений. В свою очередь, мы поддерживаем все меры, направленные на обеспечение универсальности Конвенции. В этой связи мы приветствуем присоединение Сирии к Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении.

Полное уничтожение химического оружия, в том числе брошенного химического оружия, в установленные сроки является и будет оставаться главной целью ОЗХО. Весьма важно, чтобы страны, обладающие самыми большими запасами химического оружия, строго соблюдали сроки его уничтожения, которые уже были продлены. В противном случае будут поставлены под угрозу авторитет и значение Конвенции по химическому оружию. Поэтому настоятельно необходимо обеспечить изъятие любых дискриминационных положений, противоречащих духу и букве Конвенции, которые ряд государств продолжает навязывать другим государствам-участникам, в том что касается передачи

материалов, оборудования и технологий в химической области для их мирного использования. Мы подчеркиваем тот факт, что цели Конвенции могут быть успешнее достигнуты путем заключения согласованных в ходе многосторонних переговоров, универсальных, всеобъемлющих и недискриминационных соглашений.

Куба вновь заявляет о своей неуклонной приверженности строгому осуществлению Конвенции по биологическому и токсинному оружию и поддерживает все усилия, прилагаемые для обеспечения ее универсального характера. Необходимо полностью исключить возможность применения любых биологических или токсичных веществ в качестве оружия. Мы приветствуем удовлетворительные результаты седьмой Конференции государств — участников Конвенции по биологическому оружию по рассмотрению действия Конвенции, в частности в сфере международного сотрудничества.

Вместе с тем, Куба полагает, что предстоит сделать еще многое, чтобы добиться полного, эффективного и недискриминационного осуществления главы X Конвенции. В контексте Конвенции по биологическому оружию мы подчеркиваем важность развития международного сотрудничества в мирном использовании, включая научные обмены. Для развивающихся стран — участниц Конвенции приоритетную важность имеет осуществление главы X.

Мы считаем, что эффективность Конвенции по биологическому оружию может быть повышена только лишь через принятие имеющего обязательную юридическую силу протокола, который устранил недочеты, все еще имеющиеся в этом документе, с тем чтобы включить в него основные компоненты, в том числе международное сотрудничество и контроль за выполнением всех статей Конвенции, в широком плане и на сбалансированной основе.

Наша страна разделяет законную обеспокоенность международного сообщества в связи с опасностью того, что террористические группы могут получить доступ к оружию массового уничтожения. Мы подчеркиваем, что такой риск не может быть устранен на основе избирательного применения мер, направленных лишь на ограничение горизонтального распространения и не принимающих в расчет вертикальное распространение и разоружение. Если мы действительно хотим исключить

возможность применения террористами оружия массового уничтожения, то мы должны в срочном порядке приступить к осуществлению процессов и процедур в области разоружения, включая ликвидацию всех видов оружия массового уничтожения.

Куба подчеркивает необходимость обеспечения того, чтобы никакие меры, принимаемые Советом Безопасности, никоим образом не подрывали ключевую роль Генеральной Ассамблеи и существующие многосторонние договоры по оружию массового уничтожения. Кроме того, мы вновь заявляем, что селективные, дискриминационные инициативы, выдвигаемые группами стран вне многосторонних рамок, отнюдь не укрепляют, а ослабляют роль Организации Объединенных Наций в борьбе против оружия массового уничтожения во всех его аспектах.

В заключение мы вновь подтверждаем давнюю приверженность Кубы цели полной ликвидации оружия массового уничтожения. Мы будем содействовать любой возможности укрепления центральной роли, принадлежащей в этом процессе Организации Объединенных Наций.

Председатель (*говорит по-арабски*): Я представляю слово представителю Венгрии для внесения на рассмотрение проекта резолюции A/C.1/68/L.10.

Г-жа Кёрёми (Венгрия) (*говорит по-английски*): В соответствии с практикой предыдущих лет Венгрия имеет честь представить проект резолюции A/C.1/68/L.10, озаглавленный «Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении».

Проект резолюции был внесен на рассмотрение Комитета 10 октября. Его текст основан на резолюции 67/77, принятой в 2012 году, в который внесены изменения с целью отразить последние события. Прежде чем представить этот проект резолюции, наша делегация провела неофициальные обсуждения его текста в Женеве и здесь, в Нью-Йорке. Мы постарались учесть мнения, выраженные в ходе этих консультаций, чтобы отразить общие настроения государств-членов в связи с осуществлением Конвенции. Я хотела бы поблагодарить все делегации, которые приняли участие в консультациях, за их сотрудничество.

В проекте этого года сохранились все элементы резолюции 67/77, которая была принята консенсусом. Он содержит лишь незначительные изменения, в частности, обновленную информацию о числе государств-участников во втором пункте преамбулы и ссылку в четвертом пункте на межсессионные заседания, проведенные в период после принятия предыдущей резолюции. Изменение в пункте 11 предусматривает, что пункт повестки дня будет включен в повестку дня шестьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи.

Венгрия хотела бы остаться единственным автором проекта резолюции относительно Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении. Наша делегация надеется, что, как и раньше, Комитет вновь примет этот проект резолюции без голосования.

Г-н ван дер Кваст (Нидерланды) (*говорит по-английски*): Помимо того, что мы присоединяемся к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза, Нидерланды хотели бы обратить внимание на следующие последние события.

Во-первых, мы поздравляем Организацию по запрещению химического оружия (ОЗХО), базирующуюся в Гааге, с получением Нобелевской премии мира. Это справедливая и своевременная награда за неустанные усилия ОЗХО по достижению целей Конвенции по химическому оружию, особенно сейчас, когда ОЗХО играет решающую и важную роль в деле уничтожения сирийского химического оружия. Эта Нобелевской премии мира может также рассматриваться в качестве награды за успех дипломатии в области политики обеспечения безопасности.

Нидерланды тепло приветствуют решение Исполнительного совета ОЗХО от 27 сентября и резолюцию 2118 (2013) Совета Безопасности по уничтожению сирийского химического оружия, в основе которой лежит договоренность, достигнутая между государственным секретарем Соединенных Штатов Америки г-ном Керри и министром иностранных дел Российской Федерации г-ном Лавровым. Мы поддержали осуществление этих решений, внося в ОЗХО финансовый взнос в размере 1,5 млн. евро.

Кроме того, Нидерланды оказывают материально-техническую и кадровую поддержку Совместной миссии ОЗХО и Организации Объединенных Наций в Сирии. Мы поздравляем нашу соотечественницу г-жу Сигрид Кааг с тем, что Генеральный секретарь назначил ее Специальным координатором этой Совместной миссии. Г-жа Кааг обладает богатым опытом работы в международных организациях и в регионе. Мы желаем ей всяческих успехов в решении чрезвычайно сложных задач, которые были на нее возложены.

Это — возможность, имеющая историческое значение. Это — колоссальная задача. Для ее решения требуется наша всеобщая поддержка. Но в первую очередь именно сирийский режим должен продемонстрировать Организации Объединенных Наций, ОЗХО и членам международного сообщества свою искреннюю готовность к всестороннему сотрудничеству в деле полного уничтожения своего арсенала химического оружия и соответствующих производственных объектов. Чудовищные случаи применения химического оружия в Сирии или в любом другом регионе мира никогда не должны повториться. Виновные в совершении этих действий должны быть привлечены к ответственности.

Г-н Шмид (Швейцария) (*говорит по-французски*): Применение химического оружия в ходе продолжающегося конфликта в Сирии является серьезным нарушением норм международного гуманитарного права. Швейцария решительно осуждает применение химического оружия при любых обстоятельствах. В настоящее время крайне важно предотвращать любые дальнейшие подобные нарушения и не допускать, чтобы эти преступления оставались безнаказанными. Присоединение Сирии к Конвенции по химическому оружию (КХО) является важным шагом на пути к достижению этой цели и приданию Конвенции универсального характера. Важно, чтобы сейчас Сирия полностью выполняла все свои обязательства по КХО.

Швейцария также приветствует резолюцию 2118 (2013) Совета Безопасности и решение Исполнительного совета Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) о ликвидации сирийских запасов химического оружия. ОЗХО играет ключевую роль в этой области, и мы убеждены, что государства будут оказывать всю поддержку, необходимую для осуществления этой миссии. Швейцария уже внесла один миллион швейцарских

франков в Специальный целевой фонд ОЗХО и готова оказывать материальную помощь в случае необходимости.

В апреле государства — участники КХО собрались в Гааге на третьей Конференции по рассмотрению действия Конвенции по химическому оружию. Швейцария приветствует принятие консенсусом заключительного документа, в котором, в частности, подчеркивается важность укрепления регионального сотрудничества и помощи в соответствии со статьей X, а также необходимость оказания ОЗХО постоянной поддержки в процессе подготовки к проведению инспекций по запросу и расследований случаев предполагаемого применения химического оружия. Кроме того, наша страна всецело поддерживает одобрение Обзорной конференцией инициативы укрепить роль ОЗХО как глобального архива знаний относительно Конвенции по химическому оружию.

Если в целом Конференция и была успешной, на ряде некоторых крайне важных направлений ей явно не удалось добиться прогресса. В частности, Швейцария вновь подтверждает, что для закрепления транспарентности и доверия в отношениях между государствами — участниками Конвенции абсолютно необходимо начать всестороннее и предметное обсуждение отравляющих веществ, временно выводящих из строя, и их статуса по КХО. Швейцария опасается, что молчание и неопределенность, окружающие применение токсичных химикатов иных, чем химические средства для подавления массовых беспорядков и поддержания правопорядка, компрометируют цели Конвенции. Позвольте мне заверить Вас, г-н Председатель, что Швейцария будет и впредь добиваться обсуждения этого вопроса в рамках ОЗХО.

Кроме того, для реализации целей КХО абсолютно необходимо их осуществление на национальном уровне. Именно поэтому Швейцария настоятельно призывает все являющиеся ее участниками государства проявлять бдительность в отношении выполнения всех национальных обязательств по Конвенции. Уничтожение национальных запасов химического оружия остается делом актуальным для целого ряда государств — участников КХО. Швейцария сожалеет о том, что не все государства — участники Конвенции укладываются в окончательные сроки уничтожения всех объявленных запасов химического оружия. Тем не менее, мы

рады тому, что государства-участники согласовали путь вперед в этом отношении, и мы призываем все государства, все еще обладающие химическим оружием, преумножить их усилия к скорейшему, насколько это только возможно, уничтожению всех сохраняющихся его запасов.

В заключение этой темы позвольте мне добавить, что Швейцария одобряет как уже внесенный, так и будущий вклад ОЗХО в создание условий для проведения конференции о создании зоны, свободной от оружия массового уничтожения, на Ближнем Востоке, — задачи, отвечающей цели достижения универсальности этой Конвенции.

Значительными остаются и задачи, стоящие перед всеми нами в укреплении и осуществлении Конвенции по биологическому оружию (КБО). Хотя Швейцария и рада тому, что в выполнении межсессионной программы работы в текущем году царит конструктивная атмосфера, решение этих сложных задач, если мы хотим способствовать закреплению общих позиций и принятию эффективных мер, потребует громадных дополнительных усилий. В этой связи хотелось бы подробнее остановиться на некоторых ключевых вопросах.

Во-первых, мы приветствуем усилия председательствующего в проводимом в рамках КБО процессе к тому, чтобы предоставить возможность большему числу государств прояснить свои позиции. Активная вовлеченность в это дело всех государств-участников договора имеет центральное значение для его эффективного осуществления.

Во-вторых, одним из основополагающих необходимых условий для эффективного запрещения на все времена биологического оружия является осуществление положений Конвенции на национальном уровне. В этой связи Швейцария приветствует концептуальное обсуждение вопроса о том, в чем заключается выполнение и соблюдение КБО, — обсуждение, в котором она также принимает активное участие. Ввиду стремительного научно-технического прогресса в биологических науках такие прения имеют основополагающее значение. Обеспечение скрупулезного соблюдения государствами — участниками КБО ее положений абсолютно необходимо для международной безопасности.

В-третьих, проводимому в рамках КБО процессу жизненно необходимо поспевать за быстрыми темпами научно-технического прогресса в

биологической сфере. Такое развитие создает целый ряд сложных проблем в плане применения и долгосрочной жизнеспособности Конвенции. Считаем, что ныне существующим механизмом межсессионной деятельности надежность и эффективность Конвенции не обеспечиваются в той мере, в какой это необходимо для решения этих проблем. Надлежит исследовать другие, более эффективные варианты. Мы создали специальную структуру для систематического и всестороннего обзора научно-технических достижений и их воздействия на КБО.

В-четвертых, особое значение Швейцария придает мерам укрепления доверия, поскольку они служат жизненно важным инструментом для повышения транспарентности и углубления доверия между государствами — участниками КБО. Для ныне существующего механизма по-прежнему характерны недостатки, и участие в нем, несмотря на инициированные в последние пять лет важные инициативы, остается низким. Для того чтобы гарантировать более широкое участие в деятельности этого механизма и обеспечить его соответствие возлагаемым на него надеждам, надлежит принимать дополнительные меры. Нам также надо согласовать общие позиции в отношении того, как следует обращаться с большим количеством представляемой государствами — участниками Конвенции информации, а также в отношении того, как преодолевать двусмысленности, сомнения и подозрения.

Химическое и биологическое оружие создает серьезную угрозу как для международной безопасности, так и для безопасности человека. Международному сообществу необходимо навсегда искоренить опасность, создаваемую этими вооружениями и применением токсичных химикатов и патогенных микроорганизмов во враждебных целях. Для этого надлежит поддерживать глобальный запрет на химическое и биологическое оружие, и все государства-члены, которые еще не присоединились будь то к Конвенции по химическому оружию или Конвенции по биологическому оружию, должны присоединиться к ним как можно скорее.

Председатель (говорит по-арабски): Я представляю слово представителю Польши для внесения на рассмотрение проекта резолюции A/C.1/68/L.32.

Г-н Зелинский (Польша) (говорит по-английски): Поскольку наша делегация берет слово впервые, я хотел бы воздать Вам, г-н Председатель, и членам

Бюро должно за то, как вы выполняете ваши важные обязанности. Польша всемерно поддерживает вашу работу.

Польша всецело присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза.

Для меня большая честь и удовольствие представить от имени делегации Польши проект резолюции A/C.1/68/L.32, озаглавленный «Осуществление Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении». Продолжающаяся работа Польши над касающейся Конвенции по химическому оружию резолюцией и тот факт, что она является ее единственным автором, служат вкладом страны в усилия по избавлению планеты от химического оружия.

Этим проектом резолюции подчеркивается исключительная роль КХО в области разоружения и нераспространения. На протяжении вот уже более 16 лет Конвенция способствует укреплению международного мира и безопасности, недавно послужив основой для разоружения химической программы в Сирии. Актуальность и жизнеспособность этой Конвенции подтверждаются на практике. Ее уникальная и исключительная роль были признаны недавно также Нобелевским комитетом, присудившим Нобелевскую премию мира Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО).

Из года в год принимая эту резолюцию без голосования, сообщество Объединенных Наций выражает недвусмысленную поддержку осуществлению КХО и запрещению химического оружия. В этом же году данная резолюция имеет значение особое. Ею подтверждается единство Организации Объединенных Наций в чрезвычайной ситуации, когда химическое оружие было применено в Сирии и Сирия присоединилась к Конвенции по химическому оружию. Считаем, что после того, как 27 сентября единодушная поддержка была оказана и решению Исполнительного совета ОЗХО, и резолюции 2118 (2013) Совета Безопасности, резолюция Первого комитета относительно осуществления КХО также должна получить единодушную поддержку.

В проекте резолюции этого года также отражены итоги третьей специальной сессии Конференции государств — участников Конвенции по химическому оружию по рассмотрению ее действия, которая состоялась в апреле в Гааге под

председательством Польши. Заключительный документ Конференции, принятый консенсусом, способствует дальнейшему укреплению миссии ОЗХО и осуществлению КХО. Этот документ, в котором содержатся рекомендации относительно будущих аспектов осуществления, нашел четкое отражение в проекте резолюции. Именно поэтому данный проект длиннее, чем в предыдущие годы. В то же время мы хотели бы повторить, что проект резолюции будет развиваться, отражая изменения в процессе осуществления Конвенции, и в предстоящие годы станет более кратким.

В ходе широких неофициальных консультаций открытого состава, в которых приняли участие многие делегации, мы получили широкую поддержку и увидели готовность присоединиться к консенсусу по данному проекту резолюции. Позвольте мне выразить признательность всем делегациям, которые приняли участие в этих консультациях. Они подтвердили наличие в Организации Объединенных Наций широкой политической поддержки полного, эффективного и недискриминационного осуществления Конвенции по химическому оружию. Представленный сегодня проект резолюции является выражением этой поддержки.

Делегация Польши просит принять проект резолюции об осуществлении Конвенции по химическому оружию без голосования.

Г-н Каталина (Испания) (говорит по-испански): Испания полностью присоединяется к заявлению, сделанному наблюдателем от Европейского союза, и хотела бы высказать несколько соображений в своем национальном качестве.

Во-первых, что касается химического оружия, мы бы хотели поздравить Организацию по запрещению химического оружия (ОЗХО) с недавним получением Нобелевской премии мира, которая является признанием важности ее вклада в обеспечение международного мира и безопасности.

Испания приветствует начало работы по уничтожению химического оружия в Сирии во исполнение резолюции 2118 (2013) Совета Безопасности. Мы с большим интересом ожидаем первого доклада совместной миссии Организации по запрещению химического оружия и Организации Объединенных Наций под руководством Специального координатора г-жи Кааг, который в ближайшем будущем будет представлен Совету Безопасности.

Мы также будем внимательно следить за предстоящим представлением Генеральным секретарем Совету Безопасности результатов расследований, проведенных группой под руководством профессора Селльстрёма, по остальным заявлениям о возможном применении химического оружия в Сирии в различные дни, помимо подтвержденной атаки, совершенной 21 августа. Мы призываем сирийские власти сотрудничать с инспекционными группами, с тем чтобы завершить уничтожение химического оружия в согласованные сроки.

Кроме того, присоединение Сирии к международному режиму, предусматривающему запрещение химического оружия, было одним из вопросов, которые требовалось решить для содействия созданию на Ближнем Востоке зоны, свободной от ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Испания считает, что в этой области следует придерживаться прагматичного подхода, осуществляя реалистичную программу поэтапных действий.

Что касается биологического оружия, Испания считает, что две очевидные задачи, над реализацией которых мы должны продолжать работать, — это придание универсального характера Конвенции 1972 года по биологическому оружию, которое еще не завершено, и создание эффективной системы контроля. Мы также считаем, что важно укреплять этические основы, регулирующие научные исследования в области медицины, биологии и биохимии, а также законные способы их использования в коммерческих целях, в качестве составных элементов превентивной политики в области нераспространения.

В соответствии со своими обязательствами по Конвенции 1972 года Испания, совместно с Чили, Колумбией, Италией и Мексикой, подготовила проект рабочего документа, который был представлен на Совещании государств — участников Конвенции в декабре 2012 года. В этом документе, который распространяется в зале заседаний наряду с этим заявлением Испании, предлагается принять, для общего применения, кодекс поведения ученых, охватывающий те отрасли медицины, ветеринарии, сельскохозяйственных наук, математики и инженерного дела, которые имеют отношение к Конвенции по биологическому оружию. Мы считаем, что общий хорошо сбалансированный и основанный на консенсусе кодекс не только способствует

профессиональному росту, но также является полезным инструментом, содействующим обеспечению национальной и международной безопасности.

И наконец, я хотел бы остановиться на основополагающей роли, которую играет резолюция 1540 (2004) Совета Безопасности в контексте борьбы против распространения и применения оружия массового уничтожения террористами и организованной преступностью. Испания участвует в разработке эффективных и действенных механизмов предотвращения и сдерживания распространения среди негосударственных субъектов веществ и технологий двойного назначения, которые могут быть использованы для производства оружия массового уничтожения. Эти усилия включают в себя планы по обеспечению безопасности, создание необходимой инфраструктуры, введение в эксплуатацию химических и биологических установок и осуществление контроля за экспортом материалов оборонного и двойного назначения.

Испания хотела бы подчеркнуть важное значение международного сотрудничества в этой области, и в этой связи мы сотрудничаем с другими странами в целях наращивания потенциала в области предотвращения и контроля. Испания совместно с Мексикой готовит семинар, который состоится в Мадриде в январе 2014 года, на котором мы рассмотрим все эти вопросы.

Г-н Келлерман (Южная Африка) (*говорит по-английски*): Что касается конкретного вопроса о других видах оружия массового уничтожения, наша делегация присоединяется к заявлению, с которым сегодня утром выступил представитель Индонезии от имени Движения неприсоединения.

Недавние события в Сирийской Арабской Республике еще раз напомнили нам о важности международных документов, регулирующих другие виды оружия массового уничтожения, и о разрушительных гуманитарных последствиях, с которыми сопряжено применение такого оружия. По мнению нашей делегации, совершенно очевидно, что полная ликвидация всех видов оружия массового уничтожения должна оставаться одним из наших основных приоритетов. Это включает полное и недискриминационное осуществление всех положений Конвенции по биологическому оружию (КБО) и Конвенции по химическому оружию (КХО).

Южная Африка обеспокоена недавней эскалацией конфликта в Сирийской Арабской Республике.

Мы осуждаем применение химического оружия. Мы считаем, что никакая цель никогда и ни при каких обстоятельствах не может служить оправданием для применения любой стороной любого вида оружия массового уничтожения. Мы приветствуем присоединение Сирии к Конвенции по химическому оружию и считаем крайне важным, чтобы все стороны и международное сообщество оказали всемерную поддержку и содействие Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО) по мере выполнения ею своего мандата по проверке, обеспечению сохранности и уничтожению всего арсенала химического оружия в Сирии как можно скорее, в согласованные сроки.

Мы с удовлетворением отметили успешное завершение третьей специальной сессии Конференции государств — участников Конвенции по химическому оружию по рассмотрению ее действия. Мы обращаемся к ОЗХО и отдельным государствам-участникам с призывом работать сообща над превращением в жизнь достигнутых договоренностей.

В этой связи Южная Африка приветствует прогресс, достигнутый тремя государствами-участниками, обладающими химическим оружием, которые не уничтожили свои запасы химического оружия к окончательному продленному сроку, установленному в Конвенции, — 29 апреля 2012 года. Мы призываем эти государства и впредь принимать необходимые меры по выполнению всех согласованных сроков завершения реализации планов проведения своих собственных мероприятий по уничтожению.

Еще одной проблемой ОЗХО, которая требует срочных и согласованных усилий всех государств-участников, остается универсализация Конвенции. Поэтому государства-участники должны удвоить свои усилия, направленные на то, чтобы побудить те государства, которые еще не являются участниками Конвенции, присоединиться к ней. Южная Африка поздравляет Сомали с ее присоединением к Конвенции.

Южная Африка также призывает к полному и недискриминационному осуществлению всех статей Конвенции, с тем чтобы она сохраняла свою актуальность для всех своих государств-участников. Мы по-прежнему призываем к расширению международного сотрудничества и поддержки, и мы призываем ОЗХО оказать помощь государствам-участникам, которые никогда не обладали

химическим оружием и не занимаются подлежащей объявлению химической деятельностью, в развитии их химического потенциала и промышленности. Мы считаем, что это позволит в значительной мере укрепить способность этих государств-участников содействовать поддержанию мира и безопасности, а также подчеркнет тот вклад, который может внести безопасное использование химических веществ в удовлетворение их потребностей в области развития.

В этом же духе мы хотели бы подчеркнуть необходимость сохранения ОЗХО своей готовности оказывать помощь всем своим государствам-участникам и обеспечивать им защиту от нападения с применением химического оружия и угрозы его применения, поскольку она призвана играть особую роль в предотвращении доступа негосударственных субъектов к химическому оружию и в оказании помощи в случае нападения с применением химического оружия.

Южная Африка по-прежнему привержена задаче укрепления Конвенции по биологическому и токсинному оружию (КБО), с тем чтобы обеспечить достижение нашей общей цели — предотвращения угрозы, создаваемой биологическим оружием. Наша делегация по-прежнему обеспокоена угрозой, которую представляют собой микроорганизмы, как существующие естественно, так и намеренно измененные или созданные для использования в качестве оружия массового уничтожения. Настоятельно необходимо, чтобы наша общая цель устранения угрозы, создаваемой биологическим оружием, была достигнута.

Помимо очевидных преимуществ КБО в плане обеспечения безопасности, в Конвенции также содержатся важные положения о техническом сотрудничестве и помощи, которые могли бы расширить возможности международного сообщества по борьбе с изнуряющим воздействием болезней на здоровье людей и на социально-экономическое развитие стран. Поэтому Южная Африка считает, что для облегчения бремени опасности, которую создает биологическое оружие, необходимо улучшить координацию и увеличить объем помощи на международном уровне. Такие инициативы, как обмен в области биологических наук и технологий, содействие наращиванию потенциала в таких областях, как наблюдение за распространением заболеваний, их обнаружение и диагностика, и сдерживание

инфекционных заболеваний, в частности, необходимо было бы изучить более тщательно.

Межсессионный процесс, согласованный в ходе седьмой Конференции по рассмотрению действия Конвенции о запрещении биологического оружия, позволяет государствам-участникам укрепить осуществление Конвенции в некоторых важных областях. Мы по-прежнему надеемся, что государства-участники будут в полной мере использовать межсессионный процесс и меры, согласованные во время Обзорной конференции, для продвижения целей Конвенции.

В этой связи мы приветствуем расширение внимания, которое уделяется положениям Конвенции, касающимся развития и сотрудничества. По мнению Южной Африки, статья X должна способствовать осуществлению права государств-участников на участие в полном обмене оборудованием, материалами, научной информацией в мирных целях. Мы считаем, что статья X имеет непосредственное отношение к общественному здравоохранению, особенно в развивающихся странах, ресурсы которых зачастую бывают скудными и недостаточными, и может стать своего рода мостиком между международным здравоохранением, развитием технологий и предотвращением распространения инфекционных заболеваний во всем мире. Южная Африка по-прежнему привержена тесному сотрудничеству со странами всего мира и африканского континента в осуществлении Конвенции и продвижении ее целей.

Универсализация КБО и КХО имеет решающее значение для эффективной ликвидации всех видов биологического и химического оружия. Поэтому мы призываем те страны, которые еще не являются участниками этих конвенций, незамедлительно присоединиться к ним.

Г-н Маконвилл (Австралия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, Австралия высоко оценивает ваше руководство работой Первого комитета. Ввиду ограниченности времени я выступлю с сокращенным вариантом подготовленного заявления, которое сейчас распространяется.

События этого года стали наглядным напоминанием о реальной угрозе глобальному и региональному миру и безопасности, которую представляет собой оружие массового уничтожения. Эти события являются серьезным напоминанием о

том, почему мы должны сохранять приверженность нашим усилиям по борьбе с распространением химического и биологического оружия. Они также напоминают нам о том, почему мы по-прежнему должны четко давать понять, что не существует никаких обстоятельств, оправдывающих использование такого оружия. Австралия по-прежнему глубоко обеспокоена этими угрозами, которые, как показывают современные события, являются реальными и требуют неотложного внимания.

Как и многие другие страны, Австралия выразила возмущение по поводу применения химического оружия в Сирии, включая нападение на районы Дамаска 21 августа. Применение химического оружия является вопиющим нарушением международного права, и крайне важно, чтобы лица, виновные в совершении таких преступлений, не ушли от правосудия.

Австралия приветствует принятие Советом Безопасности резолюции 2118 (2013) о ликвидации сирийского химического оружия, а также соответствующее решение Исполнительного совета Организации по запрещению химического оружия (ОЗХО). Эти решения создали чрезвычайные процедуры уничтожения сирийского химического оружия по ускоренному графику. Они также дают четко понять, что применение кем-либо химического оружия в любых обстоятельствах отвратительно и что международное сообщество не будет мириться с этим.

Теперь в центре нашего внимания должно быть полное и скорейшее осуществление этих решений. Мы выражаем признательность Организации Объединенных Наций и ОЗХО за работу, которую они уже проделали в сложных условиях, с тем чтобы начать уничтожение арсенала химического оружия Сирии. Установленные сроки весьма сжатые, но выполнимые при условии, если сирийские власти будут безоговорочно сотрудничать с обеими организациями и выполнять свои обязательства по обеспечению полного, окончательного, поддающегося проверке и действенного уничтожения своего химического оружия и всех связанных с ним материалов и оборудования.

Противодействие угрозе, которую представляет химическое и биологическое оружие, требует неослабевающей приверженности активизации осуществления Конвенции по химическому

оружию (КХО), Конвенции о запрещении биологического оружия (КБО), резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности и резолюций, принятых в ее развитие, а также связанных с режимами контроля за экспортом.

Будучи единственным договором о поддающемся проверке разоружении в целях всеобъемлющего запрещения целой категории оружия, Конвенция о запрещении химического оружия играет важную роль в международном режиме обеспечения безопасности и глобальных усилиях в области нераспространения. Австралия привержена взаимодействию с другими государствами в целях сохранения силы и целостности КХО. С учетом этого Австралия рада поддержать Польшу, которая в очередной раз представляет свой ежегодный проект резолюции об осуществлении КХО.

Мы также были рады принять активное участие в третьей специальной сессии Конференции государств-участников по рассмотрению действия Конвенции о запрещении химического оружия, которая состоялась в апреле. Государства-участники могут быть удовлетворены успехами, достигнутыми в рамках Конвенции с момента ее вступления в силу, но требуются дальнейшие усилия по обеспечению долгосрочной действенности КХО и недопущения повторного появления химического оружия. Мы решительно призываем все государства-участники, которые еще не выполнили полностью свои обязательства по статье VII, продолжить усилия, направленные на разработку национальных нормативных документов и законодательств, охватывающих все основные аспекты Конвенции. Австралия по-прежнему привержена обеспечению дальнейшей успешной деятельности ОЗХО.

Как краеугольный камень многосторонних усилий по предотвращению распространения биологического и токсинного оружия, Конвенция по биологическому оружию является еще одним важным инструментом в международной архитектуре разоружения и нераспространения. Хотя недавние события представляют собой явный вызов КБО, они также подчеркивают ее актуальность в современном мире. Достижения в бионауках и биотехнологиях по-прежнему используются в программах разработки биологического оружия, что стало как никогда прежде возможным для растущего числа стран, если они примут решение встать на этот путь. В этой связи Австралия с удовлетворением

приняла активное участие в совещании экспертов этого года.

Региональные обмены вносят все более важный вклад в многосторонние усилия по борьбе с распространением биологического и химического оружия. Австралия играет активную роль в Азиатско-тихоокеанском регионе. В этом году мы вместе с региональными партнерами приняли участие в семинарах, организованных ОЗХО и правительствами Малайзии и Индонезии.

Приверженность Австралии укреплению нераспространения нашла свое отражение в ее активной поддержке многочисленным международным соглашениям, разработавшим передовую мировую практику контроля над экспортом товаров, связанных с оружием массового уничтожения, технологий баллистических ракет и других товаров и технологий особого назначения. Мы председательствуем в Австралийской группе — группе, созданной на кооперативных и добровольных началах, — которая содействует укреплению международной безопасности, делая возможное распространение более трудным и более дорогостоящим для потенциальных распространителей. Недавно Группа работала над выявлением исходящей от Сирии угрозы применения химического оружия и призвала все страны ужесточить контроль над экспортными поставками в Сирию для обеспечения того, чтобы они не повышали эту угрозу.

В предстоящем году мы намерены продолжить процесс обновления и доработки стандартов контроля и максимально широкой разъяснительной программы. В этих целях мы планируем созвать параллельно с нашим регулярным межсессионным заседанием по осуществлению, которое будет проведено в ноябре в Будапеште, первое заседание в рамках Диалога Австралийской группы. Наши усилия привели к тому, что растущее число стран используют опыт работы Австралийской группы.

Разработанные Австралийской группой руководящие принципы контроля над экспортом являются также международными контрольными показателями, призванными содействовать государствам — членам Организации Объединенных Наций в выполнении их обязательств, вытекающих из резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности. Эта резолюция остается важной вехой в предотвращении распространения оружия массового

уничтожения. Полное выполнение государствами-членами резолюции 1540 (2004) остается насущной задачей в области международной безопасности. По этой причине Австралия также играет активную роль в реализации Инициативы по воспрепятствованию распространения.

Но, несмотря на эти усилия, серьезные вызовы сохраняются. Нашей коллективной задачей является обеспечение сотрудничества и координации наших усилий, направленных на изучение и устранение этих новых вызовов.

Г-н Торо-Карневали (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Боливарианская Республика присоединяется к заявлениям, с которыми ранее выступили представитель Индонезии от имени Движения неприсоединившихся стран и представитель Суринама от имени государств — членов Южноамериканского союза наций (УНАСУР).

Наша делегация считает, что вертикальное и горизонтальное распространение оружия массового уничтожения угрожает международному миру и безопасности и выживанию человечества. Поэтому наша страна подтверждает свой призыв к уничтожению этого разрушительного оружия, включая химическое и бактериологическое оружие, во исполнение соответствующих международных соглашений, запрещающих производство, накопление и применение этого оружия. Поэтому мы также осуждаем использование химического оружия где бы то ни было в мире, независимо от обстоятельств или мотивации его применения. Применение этих видов оружия является военным преступлением и преступлением против человечности.

Венесуэла, являющаяся государством — участником Конвенции о запрещении разработки, производства, накопления и применения химического оружия и о его уничтожении, полностью выполняет свои обязательства, вытекающие из этого многостороннего договора по разоружению, которому мы придаем огромную важность вследствие его далеко идущих целей: это полная ликвидация таких опасных систем и международное сотрудничество в вопросах использования химической промышленности в мирных целях в интересах социально-экономического развития.

Правительство Венесуэлы поддерживает призывы государств — членов УНАСУР в отношении

важности выполнения соглашения от декабря 2011 года, касающегося создания рамок завершения уничтожения остающихся запасов химического оружия, что укрепляет роль Конвенции и авторитет Организации по запрещению химического оружия. Кроме того, наша страна приветствует решение Сирийской Арабской Республики присоединиться к Конвенции по химическому оружию, что является положительным вкладом в усилия, направленные на универсализацию этого важного правового документа.

Что касается полного уничтожения бактериологического оружия, то Венесуэла подтверждает, что она выполняет в полном объеме Конвенцию о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении (КБО), которая полностью запрещает использование бактериологических веществ или токсинов в качестве оружия. Для содействия полному выполнению Конвенции необходимо незамедлительно провести переговоры по протоколу, гарантирующему создание многостороннего механизма проверки в целях ее укрепления. Мы также подчеркиваем важность международного сотрудничества в передаче научно-технического опыта в интересах мирного использования разработок в этой области.

В заключение мы вновь осуждаем международный терроризм во всех его проявлениях. Венесуэла убеждена в том, что полная ликвидация оружия массового уничтожения является оптимальным путем обеспечения того, чтобы такие опасные системы не попали в руки террористических групп. Поэтому страны, обладающие таким оружием, несут главную ответственность за полное соблюдение обязательств, взятых ими на себя в качестве государств — участников международного правового режима, запрещающего такое оружие.

Председатель (*говорит по-арабски*): Я представляю слово представителю Сирийской Арабской Республики, который изъявил желание выступить в порядке осуществления своего права на ответ.

Г-н Ибрагим (Сирийская Арабская Республика) (*говорит по-английски*): Обвинения, выдвинутые представителем Франции, являются необоснованными и неоправданными.

Вторая мировая война завершилась в 1945 году. В ходе этой войны использовались все виды оружия,

включая ядерное оружие и другие виды оружия массового уничтожения, что привело к гибели более 60 миллионов человек. К счастью, Сирия никогда не участвовала в этой ужасной войне. Организация Объединенных Наций была создана после окончания этой войны, и до сих пор никто не был привлечен к ответственности.

Все мы знаем, что колониальное господство Франции над многими странами, включая Сирию, продолжалось еще долгие годы после создания Организации Объединенных Наций и что в ходе колониального правления Франция осуществляла жестокие расправы, уничтожив сотни тысяч людей, в том числе проводя эксперименты над людьми. Тем не менее, никто не был привлечен к ответственности. В этой связи я хотел бы напомнить представителю Франции, что колониальное господство его страны в Сирии закончилось более полувека назад. Я призываю его правительство присоединиться к международным усилиям, а не поддерживать терроризм в нашей стране, и отказаться от воинственной позиции в отношении нашей страны, которая ведет к нагнетанию напряженности.

Представитель Соединенных Штатов заявила, что Сирия, всего месяц назад, даже не признавала факт обладания химическим оружием, а сейчас уже присоединилась к Конвенции по химическому оружию и работает вместе с Организацией по запрещению химического оружия и Организацией Объединенных Наций в целях ликвидации такого оружия. Но представитель Соединенных Штатов в то же время не отметила, что вот уже в течение нескольких десятилетий Израиль отрицает факт

обладания ядерным оружием и другими видами оружия массового уничтожения (ОМУ) с ведома ее правительства. Поэтому ей следовало бы потребовать от Израиля присоединения ко всем конвенциям и соглашениям, регулирующим ОМУ, включая Договор о нераспространении ядерного оружия.

С момента создания этой Организации несколько государств-членов неоднократно использовали различные виды оружия — включая запрещенные международным правом, от кассетных боеприпасов до боеприпасов с обедненным ураном и другие виды вооружений — против многих других государств-членов в войнах, которые велись якобы для спасения людей. Даже несмотря на существование Организации Объединенных Наций, до сих пор никто не был привлечен к ответственности. Кажется, что международное правосудие создано для всех государств-членов, кроме тех немногих, которые всегда действуют в условиях безнаказанности и избегают ответственности.

И, наконец, правительство Сирийской Арабской Республики по-прежнему твердо верит в принципы этой благородной Организации. Оно по-прежнему считает, что единственный выход из кризиса — политическое и дипломатическое решение, обеспечивающее суверенитет, независимость и территориальную целостность всех государств-членов, и оно благодарит все государства-члены, которые разделяют эти убеждения и стремятся к достижению мирного урегулирования кризиса в Сирии.

Заседание закрывается в 13 ч. 05 м.